

# TAE KWON DO

*Spiegel*



## Erdal Aylanc und Pinar Budak im Interview

Zwei Top-Athleten reden über ihre Erfolge und ihre Zukunft

US Open 2006  
in Dallas, Texas

Mögliche EM-Stars  
im Vergleich

NWTU  
dominiert  
in  
Ingolstadt

Nr.02/06 April/Mai 2006  
18. Jahrgang € 2,50

## Ingolstadt

NWTU dominiert die Deutsche Meisterschaft ..... Seite 4-6

## Hattingen

1. Dan  
Prüfung 2006 ..... Seite 7

## Reutlingen

NWTU-Landestrainer Acharki und Bozukyan feilen am Erfolg der Kadetten ..... Seite 8

## NWTU Chance

Krönender Abschluss bei den Deutsche Meisterschaften 2006 ..... Seite 9

## Breitensport

Lehrgänge  
Trainer Lizenzen ..... Seite 10

## Neuerungen

Vollkontakt 2006 ..... Seite 11

## Europa

Flanders Cup 2006 in Leuven - Belgien ..... Seite 12

## Taekwondo Verein

Kooperatives Miteinander ..... Seite 12

## Sportjugend

Große Ehre für vier Bochumer ..... Seite 13

## Top-Fit

Die Ananas ..... Seite 14

## Jubiläum

30 Jahre KSG OH-DO-KWAN e. V. .... Seite 15

## You 2006

Schule interaktiv ..... Seite 16

## Meister Gong sagt

..... Seite 17

## Große Hoffnung

Mögliche EM-Stars im Portrait ..... Seite 18-19

## Erdal Aylanc

Interview ..... Seite 20

## Pinar Budak

Interview ..... Seite 21

## Olympia

Neue Handschützer, Olympiaquote, olympischer Nachwuchs ..... Seite 22-23

## US Open 2006

Dallas, Texas ..... Seite 24-25

## Fotowettbewerb

Unsere Gewinner ..... Seite 26-27

## Ausschreibungen, Kontakte

..... Seite 29-31





Gewinnspiel zum  
Filmstart von Brotherhood  
Seite 29



ブラザーフッド

## Liebe Sportlerinnen, liebe Sportler!

Die zweite Ausgabe des neuen, überarbeiteten Taekwondo-Spiegels liegt vor dir. Produziert und gestaltet von der Q-Bus visual arts&concepts GmbH aus Essen. Wir sind Partner der Sportler und der Nordrhein-Westfälischen Taekwondo-Union. Mit dem Spiegel der NWTU gehen wir neue Wege. Zusammen mit dir, denn du bist unser Leser. Jeder Leser des Spiegels soll sich persönlich angesprochen fühlen. Bewusst haben wir deshalb das Heft optisch neu gestaltet.

Wir möchten Partner des Taekwondo-Sports sein, um

gemeinsam mit der NWTU den Sport nach vorne zu bringen. Mit einer starken Partnerschaft geht dies besser. Um dieses Ziel zu erreichen, suchen wir Sponsoren und Interessenten, die uns unterstützen. Jeder ist herzlich willkommen, darf in die Bresche springen, uns unter die Arme zu greifen.

Besonders unsere jüngeren Leser sprechen wir für den „neuen“ Spiegel gezielt an, weil 70 Prozent unserer Sportler in diesem Alter sind. Inhalte und Berichte sollen aktueller, spaßiger und unterhaltsamer sein. Berichte zu Jugendveranstal-

tungen, Ernährung und Spaß (wie unser Comic) sollen euer Interesse wecken. Schließlich besteht unser Sport nicht nur aus Verbandsinformationen.

Für sachliche Anregungen und für Kritik haben wir immer ein offenes Ohr. Wir freuen uns, euch an unserem Info-Stand während der German Open am 22. und 23. April in der Bundesstadt Bonn am Rhein begrüßen zu dürfen. Diese Aktionen wollen wir mit der NWTU gemeinsam und erfolgreich durchführen, weil wir Partner und von unseren Leistungen überzeugt sind.

### Impressum

**Taekwondo Spiegel Magazin für Kampfsport**  
**Herausgeber:**

Nordrhein-Westfälische Taekwondo-Union e.V.  
Hindenburgstr. 28 · 51766 Engelskirchen  
Tel. 0 22 63 / 90 37 38 · E-Mail: nwtu-ev@t-online.de

**Anzeigenpreise:** Es gilt die Anzeigenpreisliste 01/2006  
**Verteilung:** Alle Vereine der NWTU · Privat als Abonnement  
Erscheinungsweise: alle zwei Monate

**Verlag, Redaktion und Anzeigenverwaltung:**  
**Satz:** Q-BUS - konzipierte Werbung  
Dreilindenstraße 78 · 45128 Essen  
**Redaktion:** Andreas Lossau

**Druck:** Druck-Zentrum-Essen · Bamlerstraße 20 · 45141 Essen  
**Fotografie:** u.a. Sandra Scholten, Dirk A. Friedrich, Archiv  
**Comic:** A. Knospe, Tel.: 0179/723 18 60

**Lieferbedingungen/Bezugspreis:**  
**Vereine:** im Jahresbeitrag enthalten  
Einzelabonnenten: Jahresabo 9,90 Euro (zzgl. 3,60 Euro Vertrieb),  
Ausland 20 Euro, Einzelpreis 2,50 Euro (zzgl. Vertrieb)

Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos etc. wird keine Haftung übernommen. Rücksendungen nur bei mitgesandtem Freiumschlag. Alle Angaben wie z. B. Ereignisse, Namen, Daten, etc. ohne Gewähr. Die Redaktion behält sich die Kürzung der Beiträge vor. Diese Zeitung wird ausschließlich auf chlorfrei gebleichtem Papier gedruckt.

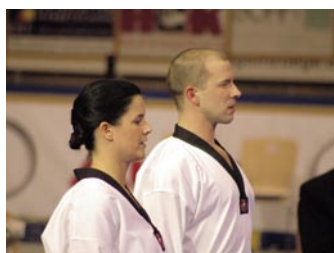
Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe ist der 26. Mai 2006





# NWTU-Formenwettkämpfer sind wieder

*7x Gold, 8 x Silber, 5x Bronze, 6x 4. Platz & 8x 5. Platz führen zum 8. Sieg in Folge*



**D**ie aufmerksamen Beobachter der Formenwettkampf-Szene mögen es einerseits mit ungläubigem Staunen, oder andererseits mit der Titulierung „mal wieder ein Abo-Sieg“ kommentieren, dass die Technik- Wettkämpfer der NWTU nun zum 8. Mal in Folge bei einer DM/IDM die Spitzenposition in der Länderwertung erkämpfen konnten, getreu des Schlachtrufes: „NWTU ist Spitze!“

Bei der am 25./ 26. Februar ausgetragenen Deutschen-Poomsae –Meisterschaft, die ‚heuer‘ (bayerisch für diesjährig) erneut in der Saturn-Arena in Ingolstadt zusammen mit der Vollkontakt-DM für Senioren & Kadetten ausgetragen wurde, glänzten die NRW-Technik-Spe-

zialisten mit tollen Medaillen-erfolgen und vielen Endrunden-Platzierungen.

Mit welch großem Abstand dieser Sieg errungen wurde, verdeutlicht die Länderwertung. Klar war schon im Vorfeld dieses Events, dass unsere Medaillen-Hoffnungen auf den EM-, IDM- & DM-Titel-Trägern des Vorjahres beruhten und zum großen Teil auch von diesen voll erfüllt werden konnten.

In einigen Klassen waren wir geradezu unverschämt gut, wie insbesondere:

- in der weiblichen Jugend-A-Klasse: die ersten drei Plätze gingen an die NWTU!
- in der Damen-A-Klasse: Platz 1,3,5 & 6 allesamt für die

<b>NWTU</b>	<b>80</b>
<b>BTU</b>	<b>50</b>
<b>TUBW</b>	<b>37</b>
<b>HTU</b>	<b>33</b>
<b>TUH</b>	<b>30</b>

NWTU!

- im Paar-Wettbewerb der LK-Klasse: Meister- & Vizemeister-Titel für die NWTU!
- im Team-Jugend-Mixed Bereich: ebenfalls Platz 1 und 2 für die NWTU!

Zu berücksichtigen ist hierbei allerdings noch, dass wir unser gesamtes Potenzial noch nicht völlig eingesetzt haben. So bieten sich durch die Bündelung aller Kräfte in den Team-Klassen noch weitere Erfolgsmöglichkeiten. Ein bereits vor

Jahren vom Landestrainer E. Rotalsky entwickeltes Förderkonzept soll nun in die Tat umgesetzt werden. Dieses Konzept soll zur Fortentwicklung im Formenwettkampfbereich im Zusammenhang mit der Ausrichtung der ersten WM beitragen

Wenn wir die DM 2006 einmal Revue passieren lassen, war es alles in allem eine sehr gelungene Veranstaltung, zu der man der DTU als Veranstalter und den ausrichtenden Vereinen ein großes Lob aussprechen kann.





*einmal Spitze*

# NWTU ist nicht zu schlagen

**A**nstrengende, trainingsintensive Wochen lagen hinter ihnen, als die Damen und Herren der NWTU Senioren freitags zur Vorwaa-ge anreisten. Auch dieses Mal wurden die Erwartung, die ihre Trainer in ihre Sportler gesetzt hatten, im vollen Maße erfüllt. „Alte Hasen“ und Newcomer präsentierten Taekwondo vom Feinsten.

So waren 25 Medaillen (Damen und Herren), davon 5x Gold, 8x Silber und 12x Bronze, eine stolze Ausbeute. Damit stellte die NWTU alle andere Verbände in den Schatten und gewann mit Abstand die Länderwertung. Bei diesem Ergebnisspiegel gebührt das Lob allen teilnehmenden Leistungsträgern, Heim- und Landestrainer und

Betreuern, die im Teamwork und mit großem Teamgeist zu dieser Leistung verholfen haben.

Hervorzuheben sind jedoch einige Kämpfe, die durch taktisches, sportliches Können brillierten. Ein Highlight des Tages präsentierte in der Gewichtsklasse H-58 Kg Jannis Dakos, der beide Vorkämpfe souverän für sich entschied, und Levent Tuncat vom TC Laar in einem nervenaufreibenden Finale. Bei einem Gleichstand von 6 : 6, landete der amtierende Europameister Levent den entscheidenden Treffer und holte sich den Deutschen Meistertitel.

Resümierend präsentierten die NWTU-Kaderathleten Weltklas-

se – Taekwondo und erfuhren gebührendes Lob durch die offiziellen NWTU - und DTU Vertreter.

Detaillierte Informationen entnehmen Sie bitte unserer Homepage. [www.nwtu.de](http://www.nwtu.de)





# DEM-Vollkontakt der Kadetten

*NWTU ist und bleibt die Nummer 1 in Deutschland*

<b>NWTU</b>	<b>73</b>
BTU	43
TUBW	41
HTU	20
TUH	13

**N**ach den Erfolgen der Senioren am Samstag bei den Deutschen Meisterschaften in Ingolstadt waren sonntags die Kadetten der Jugend B für den Kampf um den Titel des Deutschen Meisters bereit.

Für den NWTU-Kader stand, der von den Landestrainern, Aziz Acharki und Hacik Bozukyran, zusammengestellt worden war, zunächst ein Fototermin mit dem Formenkader auf dem Tagesprogramm.

Insgesamt sammelten die Kadetten aus Nordrhein-Westfalen 25 Medaillen, davon waren 7 aus Gold, 6 aus Silber und gar 12 aus Bronze. Mit diesem Ergebnis verwiesen sie mit deutlichem Abstand in der Länderwertung die anderen Landesverbände auf die Plätze.

Nachdem dies am Tag zuvor schon den Senioren gelungen war, freuten sich die jungen Sportler, dass sie es ihren Idolen gleichtun konnten.

Auch wenn es nicht für alle aktiven Athleten für das ersehnte Edelmetall gereicht hat, zogen die Landestrainer am Ende des Tages eine positive Bilanz. Alle haben ihr Bestes gegeben und die NWTU auf diesen Deutschen Meisterschaften super vertreten.

Alle Aktiven und Offizielle der NWTU freuen sich nach diesen Erfolgen auf das nächste Jahr und trainieren schon jetzt für den Titel Deutscher Meister 2007. Servus und auf ein Wiedersehen in Ingolstadt.



Björn Pistel: Sportreferent NWTU





# 1. Dan Prüfung 2006 in Hattingen



**Z**um ersten Mal in der Geschichte der Nordrhein – Westfälischen Taekwondo Union fand eine Dan Prüfung in Hattingen statt. Der Landesprüfungsreferent Norbert Wolfer hatte in Zusammenarbeit mit dem Fachschaftsleiter des Ennepe-Ruhr Kreis Muhammed Koçer und mit Jutta Kordbarlag vom PSV Hattingen zu der Dan Prüfung eingeladen. Jutta Kordbarlag nahm dabei selbst als Prüfungsbeisitzerin bei dieser Dan Prüfung teil.

Schon beim Dan-Vorbereitungslehrgang in der Halle zeichnete sich ab, dass die gemeldeten Teilnehmer einen großen Leistungsunterschied hatten. Man merkte besonders schon hier, wer sich optimal für die Prüfung vorbereitet hatte und wer es ein wenig versäumt hatte. Das sollte sich dann am 12. Februar 2006 bei der Dan-Prüfung auch so fortsetzen.

Mit Veronica Timmermann und Astrid Schüler Kläs trumpten in der Abteilung zum 1. Dan zwei junge „Wilde“ auf und bestach für Ihr Alter und Ihren derzeitigen Entwicklungsstand durch genaue und harte Technikausführung, ohne es aber an Eleganz und Bewegungsfreude fehlen zu lassen.

#### Die Ergebnisse der Erfolgreich bestandene Teilnehmer:

**1. Poom** für Stefan Baars, Sabrina Pütz, Collin Golibersuch, Cam Minh Dat Thrin

**1. Dan** für Torben Wendel, Carina Büker, Veronica Timmermann, Astrid Schüler Kläs, Marcel Martin, Volker Hasse, Thorsten Dammers, Thomas Laven, Daniel Brandt, Cam Minh Path Trin, Clemens Schleupner

**2. Dan** für Gerd Birkenkamp und Martin Kopetsch

**3. Dan** für Frank Syberich und Andre Skrobala





**Traumurlaub.  
Traumpreis.**



**>> Ihr Spezialist für Familien- & Kampfsportreisen**

**HOGA Reisebüro** Tel. +49 (0)231 699204 -0  
 Provinzial Str. 351 Fax +49 (0)231 699204 -41  
 44388 Dortmund eMail info@hogareisebuero.de

www.hogareisebuero.de

## *NWTU-Landestrainer bringen die Kadetten für Deutschland auf Kurs*

**D**ie Landestrainer-Vollkontakt luden die bereits nominierten Jugend-B-Kadetten vom 10. bis 12. Februar zum Kaderlehrgang nach Schleiden ein. Grund dafür war die Deutsche Meisterschaft der Kadetten am 26. Februar in Ingolstadt.

Das Motto der Meisterschaft lautete „Youth Go for Gold“. Die Mädchen und Jungen des Landeskaders waren hoch motiviert und gaben ihr Letztes – bei allen Trainingseinheiten. Jugendreferent Antonio Barbarino besuchte den Kader. Er konnte sich selbst von der guten Stimmung im Team überzeugen.

Sportreferent Björn Pistel übergab dem Kader am Sonntag die ersehnten Trainingsanzüge und Doboks. Die Jugendlichen Acharki und Bozukyan wurden nach dem Training bestens betreut von Beatrix Kalubowila.

Vor dem Turnier zeigten sich die Landestrainer nach den gezeigten Trainingsleistungen optimistisch: „Wir haben ein Superteam nominiert und wir sind daher sicher, dass einige Medaillen in Ingolstadt an die NWTU-Jugend gehen.“

*Jugendreferent Antonio Barbarino*





# Krönender Abschluss

bei den Deutschen

## Meisterschaften 2006

**N**ach den Kadetten und Senioren, hatte auch die Jugend A der NWTU ihre Chance, ihr Können bei der Deutschen Meisterschaft im heimischen Dortmund unter Beweis zu stellen.

Wie erwartet und erhofft gewann auch hier die NWTU mit beachtlichem Abstand vor der BTU und TUBW die Länderwertung. Platz 1 der Vereinswertungen ging in diesem Jahr an das TKD Internat Swisttal (NWTU), gefolgt von den Wuppertaler Tigern, ebenfalls NWTU. Dritter wurde BSV Friedrichshafen (TUBW).

Hervorzuheben wäre unter anderem die Klasse JAm bis 48 Kg. Hier setzten sich beide Finalisten durch sportliches Können in den Vorrunden klar durch. Im Endkampf hatte Dennis Roskosch vom OTC Lüdenscheid jedoch die besseren Nerven und konnte die entscheidenden Punkte erzielen, um schließlich Deutscher Meister zu werden.

Der erfahrene Dennis Binder (Wuppertaler Tiger) dominierte durch sämtliche Vorkämpfe. Sein Finalgegner Trinh Phat hatte dem auf Hochtouren laufenden Taekwondoka aus

Wuppertal nichts zu entgegnen, sodass dieser sich die verdiente Goldmedaille in JAm –51 Kg holte.

Sven Olbrich besiegte souverän all seine Gegner bis zur Endrunde. Selbst dort konnte sein Kontrahent vom Landesverband TUBW nichts gegen ihn ausrichten. Sven Olbrich holte Gold und somit den deutschen Meistertitel.

Für eine positive Überraschung sorgte der +78 Kg kämpfende Alexander Gockel vom SVF Herzingen. Er bezwang im Finale den technisch starken Sali Ali vom Tornado Velbert.

Nach langer verletzungsbedingter Wettkampfpause, meldet sich Tonsen Roman vom Baumberger TKD verein erfolgreich zurück. Um so erfreulicher war es, dass er sich bei der diesjährigen DEM durchsetzte und Deutscher Meister wurde.

Nach vollbrachter Arbeit und überstandenen Wettkampfstress, bleibt nun abzuwarten, welche Sportler durch den Bundestrainer für die folgenden, internationalen Turniere nominiert werden. Hierfür

wünschen wir allen Leistungsträgern viel Erfolg und das dazugehörige, notwendige Glück.

Insgesamt konnte man von einem befriedigendem Wettkampfniveau sprechen, das sich, laut der Landestrainer, auch auf der internationalen Wettkampfbühne zeigen lassen kann. Ohne diesen erreichten Erfolg zu schmälern, gilt es dennoch Defizite auszugleichen. So besteht im taktischen und technischen Bereich ein Nachholbedarf, der künftig gemeinsam mit den Heimtrainern gezielt auszumerzen ist. Nur in enger Zusammenarbeit mit den betreuenden Trainern vor Ort, den Landestrainern sind diese Hürden zu nehmen. Sportler und Trainer lassen keinen Zweifel offen, das dies ziel- und teamorientiert zu schaffen sein wird. To be continued ...

Aziz Acharki  
Landestrainer NWTU



# Breitensport-Lehrgänge



**A**m 28.01 fand der erste Breitensportlehrgang für das Jahr 2006 in Mönchengladbach statt.

Dieser Lehrgang wurde von 58 Taekwondo Sportler/innen aus ganz Nordrhein-Westfalen besucht. Dabei wurden den Lehrgangsteilnehmer/innen verschiedene sportartspezifische Themen angeboten, an denen sie teilnehmen konnten. Durch die hohe Fach- und Sachkompetenz der einzelnen Referenten wie Josef Römers, 6. Dan TKD und 5. Dan Hapkido sowie Lothar Recks, 1. Dan TKD und Übungsleiter für Einsatzztechniken, war es natürlich für die Teilnehmer eine wahre Freude, mit solch erfahrenen Trainern zu trainieren. Da beide Referenten Bereiche der Selbstverteidigung durchführten, haben sie sich einige Tage im Vorfeld zur Absprache der Themeninhalte getroffen, sodass die beiden unterschiedliche Aspekte der Selbstverteidigung zeigten. Jürgen Kraß-Kuth, Brei-

tensportreferent der NWTU, 6. Dan TKD und Diplom-Trainer übernahm den Bereich des Schrittkampfes. Im Anschluss wurden für diesen Bereich von einzelnen Sportler/innen Videoaufnahmen durchgeführt, die dann für eine Videoanalyse auf einer Leinwand ihre Verwendung fanden. Dabei konnten sich die aufgenommenen Sportler/innen einmal selber unter die Lupe nehmen und einer eigenen Analyse ihres Könnens unterziehen, was für den ein oder anderen im Ergebnis sehr überraschend war. Jedoch sollte auch Lob und Dank an den ausrichtenden Verein TV Rheindahlen 1883 e.V. und dem Verantwortlichen Dr. Jürgen Baumeister und seinen Helfer gehen. Auch die Bewirtung für die Lehrgangsteilnehmer mit Waffeln hat einen guten Anklang gefunden.

**A**m 19.02 fand in Kerpen-Horrem der zweite Breitensportlehrgang für das Jahr 2006 statt.

Dieser Lehrgang folgte relativ kurz auf den vergangenen Lehrgang und hatte die (neuen) WTF-Standards für Poomsae zum Inhalt. Jedoch sollte der Lehrgang nicht nur durch die Standards für Poomsae bestimmt werden. In der ersten Trainingseinheit konnten sich die Lehrgangsteilnehmer für die Bereiche Selbstverteidigung oder Wettkampf entscheiden. Der Wettkampfbereich wurde durch Marc Kannengießer (Bezirkstrainer Köln, Trainer B und 5. Dan TKD) durchgeführt und hatte als Inhalt, die Einführung in das Wettkampfsystem Taekwondo Vollkontakt. Der Selbstverteidigungsbereich wurde durch Jürgen Kraß-Kuth (Breitensportreferent, Diplom Trainer und 6. Dan TKD) aus der mittleren und nahen Distanz geleitet. Nach der ersten Trainingseinheit folgte dann die Einführung in die (neuen?) Standards für

Poomsae nach WTF. Als Grundlage hierfür diente das von Herrn Gerd Gatzweiler ausgearbeitete Skript, das er für diese Zwecke freundlicher Weise zur Verfügung stellte. Dieses Skript diente auch schon als Grundlage für die beiden am 15.01 und 05.02.06 durchgeführten Prüferseminare in Wuppertal. Durch die recht zügige Vermittlung der neuen Standards, soll bei der NWTU eine möglichst frühe Vereinheitlichung erreicht werden, um auch hier einen einheitlichen Standard für das Prüfungswesen sicher zu stellen. Bei der Durcharbeitung der einzelnen Poomsae zeigte es sich, dass eine Vereinheitlichung auch von Nöten ist, da es doch bei manchen Techniken eine erheblich unterschiedliche Interpretation gibt. Als weitere Grundlage diente hier natürlich auch das zur Zeit empfohlene Textbook der WTF, sowie die DVD-Serie der WTF von Kyu-Hyun Lee. Ferner möchte ich mich auch beim ausrichtenden Verein Hwa-Rang Kerpen e.V. für seine Bemühungen und die Bewirtung bedanken.



# Trainer-Lizenz-Verlängerung

**U**nd hier noch einmal die Bedingungen, unter denen eine Trainer-Lizenzverlängerung in der NWTU durchgeführt werden kann: Nötig ist die Teilnahme an 15 Unterrichtseinheiten, sprich 2 Tage, gefüllt mit Inhalten, die zum Ausbildungsinhalt der Lizenzierung gehören. Hierzu werden einzelne Seminare angeboten. So findet seit

Jahren immer zum Jahresende eine spezielle Maßnahme des Lehrwesens statt.

Es besteht aber auch die Möglichkeit, sich in laufende Lehrgänge einzuklinken und dort die erforderlichen Unterrichtseinheiten abzuleisten. Die Teilnahme an Trainertreffs gilt auch als abgeleistete Einheit. Ebenso bestimmte Veranstal-

tungen aus den Bereichen Technik, Vollkontakt, Breitensport. Auch entsprechende Veranstaltungen des LSB, DSB, SSB sowie verwandter Sportarten können für Verlängerungen anerkannt werden. Weitere Möglichkeiten auf Anfrage beim Lehrreferenten.

Alle diese Maßnahmen müssen zeitnah zur gewünschten Verlängerung abgeleistet werden.

Die Teilnahme muss durch entsprechende Bestätigungen nachgewiesen werden, z. B. Passeintrag. Um die körperliche und geistige Anwesenheit bei Verlängerungslehrgängen für Trainerscheine sicherzustellen, erwarte ich zur Lizenzverlängerung eine kleine Ausarbeitung aus einer der Veranstaltungen, die für die Lizenzverlängerung besucht wurden.



# Neuerungen 2006 im Vollkontakt



## 1. Gewichtsklassenergänzungen Jug. C

In der Altersklasse Jug. C werden ab April 2006 folgende Gewichtsklassen zu den bestehenden ergänzt:

- 26 kg und - 28 kg dies gilt für die männliche wie weibliche Jug. C

## 2. Teilnahmekriterien zu NWTU Nachwuchsturnieren ohne Punktestatus

- Es dürfen keine Bundeskaderathleten teilnehmen
- Es dürfen keine amtierenden Deutschen-Meister oder Vizemeister teilnehmen (DEM, German Open, DJunEM, DEM Kadetten, DEM Jug. A) Dies gilt Gewichtsklassen übergreifend.
- Es dürfen keine amtierenden Landesmeister teilnehmen (LEM, OLEM, Jugend Cup, Jugend Pokal) Dies gilt Gewichtsklassen übergreifend.
- Neu: Bei Altersklassenwechselwechsel sind Deutsche- und Landesmeister startberechtigt

## 3. Teilnahmekriterien zu NWTU Nachwuchsturnieren mit Punktestatus für Jug. D/C/B

- Punkteregelung gilt für die Jugendklassen D/C/B ab 4. Kup
- Sportler mit Erfolgen auf Bundes- und Landesebene sind startberechtigt
- Folgende Turniere sind als Punkteturniere angesetzt:  
Arnsberg Cup Bez. Arnsberg  
Bonn Prix Cup Bez. Köln  
Euregio Cup Bez. D-dorf  
Münsterland Cup (Name kann sich noch ändern) Bez. M/D

International Martial Arts Masters 2006  
present by  
Taepoong & budo-line

**Pfingsten**  
**02. - 05. Juni 2006**



**Referenten**

**Das Korea Taepoong-Team**

**Kytu D.Dang, mehrfacher Europameister**

**Henk Meijer ehemaliger Nationaltrainer der Niederlande  
zurzeit Trainer der französischen Nationalmannschaft**

**Miquel Franssen, Meister im Hapkido uns Nunchaku  
Großmeister Kim u. a.**

**Wir bieten Budo- und Taekwondo-Seminare, Aqua-Spaßbad und Aqua Aerobic  
Barbecue-Party, Budo-Show u.v.m  
- Änderungen vorbehalten -**

**weitere Infos unter:  
[www.ohdokwan.de](http://www.ohdokwan.de)**



# Flanders Cup 2006 in Leuven - Belgien

**A**m Samstag fand in Leuven der Flanderns-Cup im Taekwondo statt. Diese Turnier fand nach den neuen Wettkampfregelein statt. Bei 6 Punkten Vorsprung oder wer zuerst insgesamt 12 Punkte erkämpft hat, wird zum Sieger erklärt. Der VDS Nievenheim ging hier mit 3 Senioren und 5 Kadetten sowie Junioren an den Start. An diesem Turnier nahmen 296 Sportler(innen) aus Irland, Deutschland, Holland und Belgien teil. Dieses Turnier galt für unsere Teilnehmer als Vorbereitung zur Deutsche Meisterschaft am 25. und 26.2 in Ingolstadt.

Bei den Damen ging Esther Scholten, nach längerer Wettkampfpause in der Klasse bis 67 kg an den Start. Im Finale musste sie gegen die Niederländische Meisterin Roxanne Kemmer antreten. Nach einem Rückstand in der 1. Runde von 3:5 Punkten musste Esther ihr ganzes Können abrufen, um am Ende doch noch mit 8:7 zu gewinnen. Gold für Esther. Robin Betz ging bei den Herren -78 kg an den Start und konnte

sich mühelos bis ins Finale vorkämpfen. Auch das Finale wusste er vorzeitig mit 6 Punkten Vorsprung zu beenden. Gold für Robin.

Henrik Neuhausen ging bei den Kadetten +50 kg an den Start. Er musste sich im Halbfinale gegen Mark Peters, aus den Niederlande und im Finale gegen Lorenzo Gielen aus Belgien,

beides Gegner mit 15 kg mehr Körpergewicht als er, durchsetzen. Im Halbfinale gewann er mit 10:5 Punkten und im Finale stand es nach 3 Runden 4:4 Unentschieden. Danach gewinnt derjenige, der als erster punktet. Leider musste Henrik sich mit der Silbermedaille zufrieden geben. Kim Jäger, erstmalig bei den

Aspiranten bis 40 kg, musste auch zweimal gewinnen, um die Goldmedaille zu erkämpfen. Erstmals ging auch Natalie Wenzel bei einem internationalen Turnier an den Start. Sie konnte sich nach 3 Siegen auch über die Goldmedaille freuen. Patrick Lamek und Ramona Koegel konnten die Bronzemedaille gewinnen.



## Taekwondo Vereine gehen gemeinsame Wege

*Lehrgang spiegelt*

*Kooperatives Miteinander wieder*

**J**eder macht es doch ein bisschen anders aber alle gehen den gleichen Weg. Jeder Verein kann von einander lernen, man kann sich ergänzen. Diese Philosophie scheint in Hamm angekommen zu sein. So ist es zu erklären, das 50 Taekwondoin aus Hamm, Kamen, Werne, Ahlen, Münster und Westtünnen am Lehrgang beim Tus59Hamm teilnahmen. Referent Peter Johannis (4.Dan) Prüfer und Trainer mit 33jähriger Taekwondo Erfahrung vermittelte aus seinem reichhaltigen Wissensschatz.

Im Schwerpunkt stand das Verhalten des Sportlers vor und während der Kup-Prüfung. In gemeinsamer Arbeit mit allen Trainern wurden in den Prüfungsrelevanten Disziplinen anhand von Beispielen dem Sportler vereinsübergreifend gezeigt sich auf kommende Prüfungen gezielt vorzubereiten. Viel Wert gelegt wurde auf die Technikausführung und auf den kämpferischen Eindruck. Anhand von vielen Beispielen erklärte Peter Johannis unermüd-

lich worauf es bei der Präsentation des Sportlers ankommt. Viele erstaunte Gesichter hatten spätestens jetzt verstanden, dass man eine Prüfung nicht mal eben so besteht.

In Bereichen der Grundschule, IlboTaerjon, Selbstverteidigung, Wettkampf, Formen und Bruchtest nahmen die jungen Sportler Bilder mit, die sie nun versuchen im Training umzusetzen. Zum Lehrgangsende war dann ein toller Applaus der Teilnehmer die Resonanz. Wir werden in diesem Sinn weiter machen war die abschließende Aussage aller beteiligten Trainer.







Das Foto zeigt die 4 Bochumer Taekwondo-SportlerInnen mit der Oberbürgermeisterin der Stadt Bochum. von links: Vanessa Deiß, Katharina Kühnemund, Jessica Petersohn, Fr. Dr. Scholz, Dominik Demmelhuber

# Große Ehre für vier Bochumer

**A**n der diesjährigen Sportlerehrung der Sportjugend der Stadt Bochum für das Jahr 2005, konnten diesmal mit Yessica Petersohn (Landes- und Deutsche Meisterin 2005, Synchron Jugend weibl.) Katharina Kühnemund (Mitglied im Landeskader der NWTU) Vanessa Deiß (Mitglied im Landeskader der NWTU), Dominik Demmel-

huber (Landesmeister Jugend C männl. / LK 2) gleich 4 Mitglieder aus der Formenmannschaft des 1. Taekwondo Vereins 80 Bochum teilnehmen. Im Rahmen dieser Ehrung werden regelmäßig, zum Jahresanfang, Bochumer Jugendliche geehrt, die erste Plätze bei Deutschen-, Westdeutschen- oder Landesmeisterschaften errungen haben, bzw. Mitglieder in einer

Landesauswahl sind. Auch in diesem Jahr war das Ambiente, mit der Revier-Power-Lounge im Bochumer Ruhrstadion wieder gelungen gewählt. Insgesamt 145 junge Bochumer SportlerInnen wurden durch die Oberbürgermeisterin, Frau Dr. Scholz, im Rahmen eines gelungenen Variete-Rahmenprogramms und einer ausgezeichneten Bewirtung durch

die Stadtwerke Bochum, geehrt und mit einem kleinen Präsent versehen. Neben bekannteren Sportarten, wie z.B. Leichtathletik und Schwimmen, konnte sich, da bereits zum 3. mal in Folge dabei, auch Taekwondo mittlerweile als etabliert bezeichnen. *Fr. Dr. Scholz.*





# Top-Fit mit Taekwondo



„Treibstoff“ versorgt den Körper und bringt ihn zu Höchstleistungen. Richtige Ernährung ist die Grundvoraussetzung für körperliche Leistungsfähigkeit. Die Konzentration lässt nach und der Körper ermüdet schneller, wenn dieser nicht ausreichend mit „Treibstoff“ versorgt wird. Wichtig ist dabei nicht die Menge, sondern die Zusammensetzung der Speisen. Die benötigte Energie bezieht der Organismus aus Kohlenhydraten, Fetten und Eiwei- ßen, die entweder aus der Nahrung oder aus Depots im Körper stammen.

Empfehlenswert sind daher kohlenhydratreiche Speisen mit einer hohen Nährstoffdichte, die vitamin- und ballaststoffreich sind, gleichzeitig fettarme Produkte wie Müsli, Brot, Nudeln, Kartoffeln, Obst, Gemüse oder Hülsenfrüchte. Als fettarme Eiweißquellen bieten sich magere Milchprodukte wie Topfen, Joghurt, Käse, Fisch und mageres Fleisch an. Empfehlenswerte Fette sind Pflanzenöle wie Raps-, Sonnenblumen-, Maiskeim- oder Olivenöl.

Genauso wichtig wie das Essen ist das Trinken, denn der Körper verliert neben Wasser auch wichtige Mineralstoffe. Nicht unmittelbar vor dem Sport sollte getrunken werden. Geeignet sind mit Mineralwasser verdünnte Frucht- und Gemüsesäfte, Früchtetees oder Molkegetränke.

## Tipp des Monats:

### Wundermittel Ananas

Ananas macht schön und gibt Power B-Vitamine pflegen Haut und Haare, stärken Nerven und Organe. Sogar auf unserem Äußeren wirkt die gelbe Frucht: Püriertes Fruchtfleisch auf der Haut wirkt wie ein sanftes Peeling. Die Ananas liefert Nährstoffe. Fast alle Vitamine, 16 Mineralstoffe und Spurenelemente sind in ihr enthalten. Nur auf Ananas bauen kann jedoch gefährlich sein, denn für den Körper kann es zu einem gefährlichen Eiweißmangel kommen. Ananassaft wirkt noch gegen Erkältung, Fieber, Husten und Halsschmerz. Zudem räumt die Ananas Magen und Darm auf, denn das enthaltene Bromelain spaltet Eiweiß und fördert die Verdauung. Sonst noch was? Ananas fördert die Durchblutung, Enzyme senken den Blutdruck, verdünnen das Blut und beugen gefährlichen Ablagerungen in den Arterien vor.

## Exklusivausrüster und Sponsor

**KWON** 

**der Nordrhein-Westfälischen  
Taekwondo Union e.V.**





# 30 Jahre KSG OH-DO-KWAN e.V.

**D**as Taekwon Do – Training begann 1969 in der Judo Abtlg. der SG Dülken unter der Leitung des damaligen Trainers Peter Prasing 5.Dan, vom Oh-Do-Kwan Venlo /NL.

Im Jahr 1975 als Mitglied in der Sektion Taekwon Do im DJB, sollte die erste Deutsche Hyong-Meisterschaft in Dülken stattfinden. Hier war Kwon Jae Hwa ein großes Vorbild für die Perfektion im Taekwon Do und Motivation, für die ersten Dülkener Danträger W.Fleuth und R.Halppapp und deren Schüler aus dieser Gruppe, zur Gründung eines eigenen Vereins.

Am 19.08.1975 wurde der Verein KSG Oh-Do-Kwan beim .Amtsgericht Viersen in das Vereinsregister eingetragen.

Als im Jahr 1979. mit der damaligen Auflösung des Taekwon Do im DJB begonnen wurde, war man sehr aktiv bei den Kickbox Verbänden / Leichtkontakt und in der ITF

unter der Präsidentschaft von Großmeister Kim, Woo Kang 8.Dan (Recklinghausen). Ein Sportler des OH-DO-KWAN e.V. Thomas Schneider (Mitglied seit 1975) lernte diesen Meister kennen und schätzen und ist ihm bis heute sehr verbunden. Beim angestrebten Wechsel von der ITF zur WTF folgte man den Weg einer internationalen Anerkennung von Leistungen und Erfolgen, mit dem Ziel und der Unterstützung Olympisches Taekwon Do zu betreiben.

**Thomas Schneider**, der durch seine aktive Taekwon Do Tätigkeit und als Vereinsvorstand den guten Kontakt zu Walter Löh (Ehrenmitglied) dem damaligen Prüfungs- und Lehrwart der NWTU nutzte, konnte er so den OH-DO-KWAN e.V. in die neue gegründete DTU anmelden.

Der Träger des 6.Dan Kukkiwon-ÜL/JL, Prüfer und Trainer A, KR im Taekwondo stellte durch intensive Jugendarbeit, gezielte Werbung und modernes Training die Weichen des Vereins.

Durch ihn gingen viele erfolgreiche Wettkämpfer, Trainer und Dan-Träger (ca.70, davon erlangten 25 die Trainer C-., , 5 die Trainer B-, 1 die Trainer A-Lizenz und 3 Personen den JL / ÜL Schein) aus dem OH-DO-KWAN hervor. Dies führte auch dazu, dass auf nationaler und internationaler Ebene sportliche Erfolge und vieles Mehr erzielt werden konnte. Viele Vereinsmitglieder wurden in den Landes- und Bundeskader als Sportler, Kampfrichter, Prüfer und Lehrreferenten berufen.

Zwischenzeitlich nutzte er seine erworbenen Kenntnisse als Sportmanager, Trainer & Leiter von Freizeit- und Fitnessanlagen um unseren Verein weiter auszubauen.

Wie auch 2004 war OH-DO-KWAN e.V 2005 als mitgliedstärkster Verein in NRW (NWTU) wieder Spitze.

Großen Wert legt der Verein seit den 80er Jahren, auf die Kooperation mit den umlie-

genden Schulen, wobei hier die Talentsichtung und Förderung der einzelnen Schüler/-innen ganz wichtig ist. Aber nicht nur für den Leistungssport sondern auch im Breitensport, des Taekwon Do.

Wie in all den Jahren davor, richtet die KSG-OH-DO-KWAN auch in diesem Jahr wieder das alljährlich stattfindende Pfingstcamp in Dülken, vom 02.06. bis 05.06.2006 aus Mit Aqua-Aerobic, Badespass, Beachvolleyball, Barbecue, Budo-Show. und vieles mehr. [www.ohdokwan.de](http://www.ohdokwan.de) oder [www.taepoong.de](http://www.taepoong.de) / (siehe Taepoong-Trailer)

KSG OH-DO-KWAN e.V.  
Dieter Mende  
- Vereinssekretär -





## *Schule interaktiv auf der Messe „You“ in Essen*

**E**in Riesen-Ereignis wartet während der Fussball-Weltmeisterschaft auf alle Jugendlichen aus Nah und Fern: Europas größte Jugend-Messe „You“ öffnet vom 15. bis 18. Juni auf dem Essener Messegelände ihre Pforten. Zu vier Tagen Infos, Aktionen, Spaß und Neuigkeiten aus den verschiedensten Bereichen der Interessenskala von 15- bis 25-Jährigen werden weit über 200.000 Besucher erwartet.

Das Mega-Event zieht jedes Jahr mehr Teens und Twens in ihren Bann. Denn es sind vier aufregende und spannende Tage jeweils von 10 bis 19 Uhr in der Ruhr-Metropole. Nicht einfach nur schauen, sondern Mitmachen lautet dabei die Devise. Die Aussteller wollen, dass die jugendlichen Besucher „Anfassen und Ausprobieren“, um so auf eine spannende Entdeckungsreise zu gehen.

Zu einem interaktiven und informativen Messebesuch laden jede Menge Veranstaltungen und Stände auf der „You“ ein. Die Palette reicht von Sport, Mode, Musik bis zu Ausbildung,

Politik und Dienstleistung. Im Zentrum der Messe stehen Mitmach-Spiele, Wettbewerbe und Aktionen, jeder kann seinen Besuch aktiv, individuell und interaktiv gestalten. Und auf den zahlreichen Showbühnen werden jede Menge Musikstars (diese werden aus Aktualitätsgründen erst kurz vor der Messe bekannt gegeben) kräftig abrocken. Eine fundierte Ausbildung ist nicht nur heute

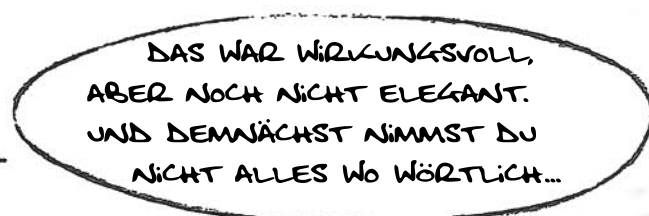
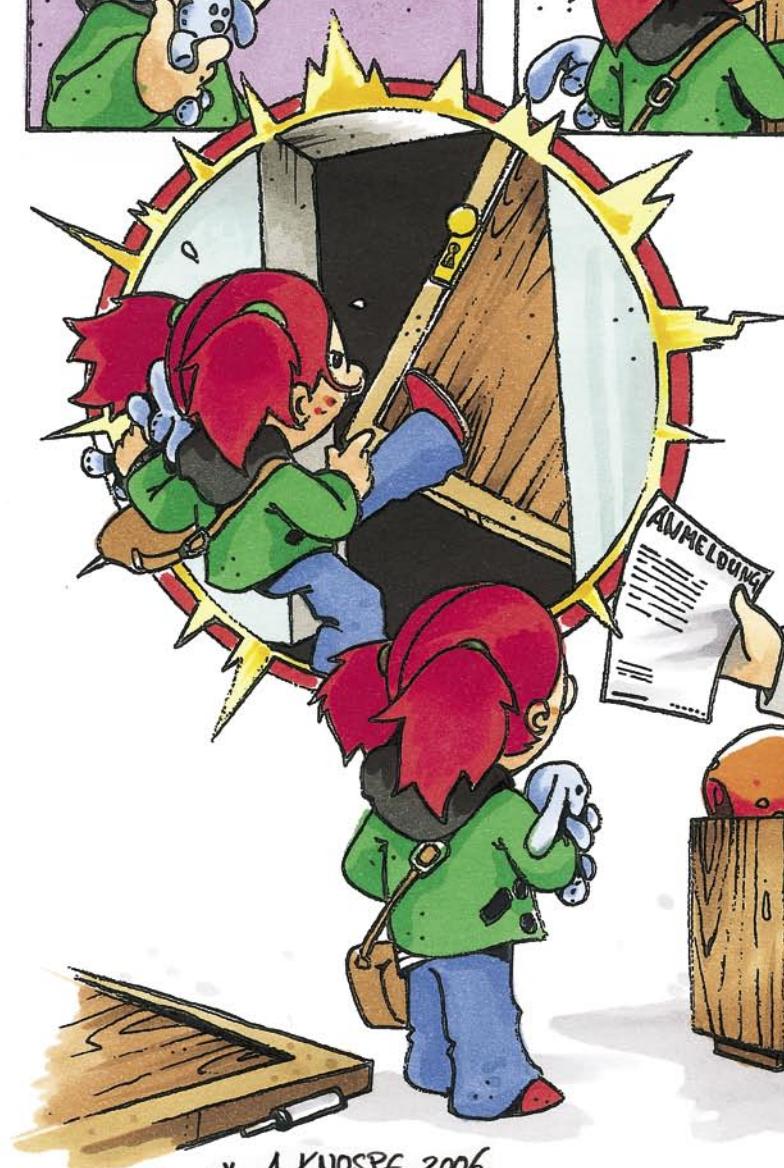
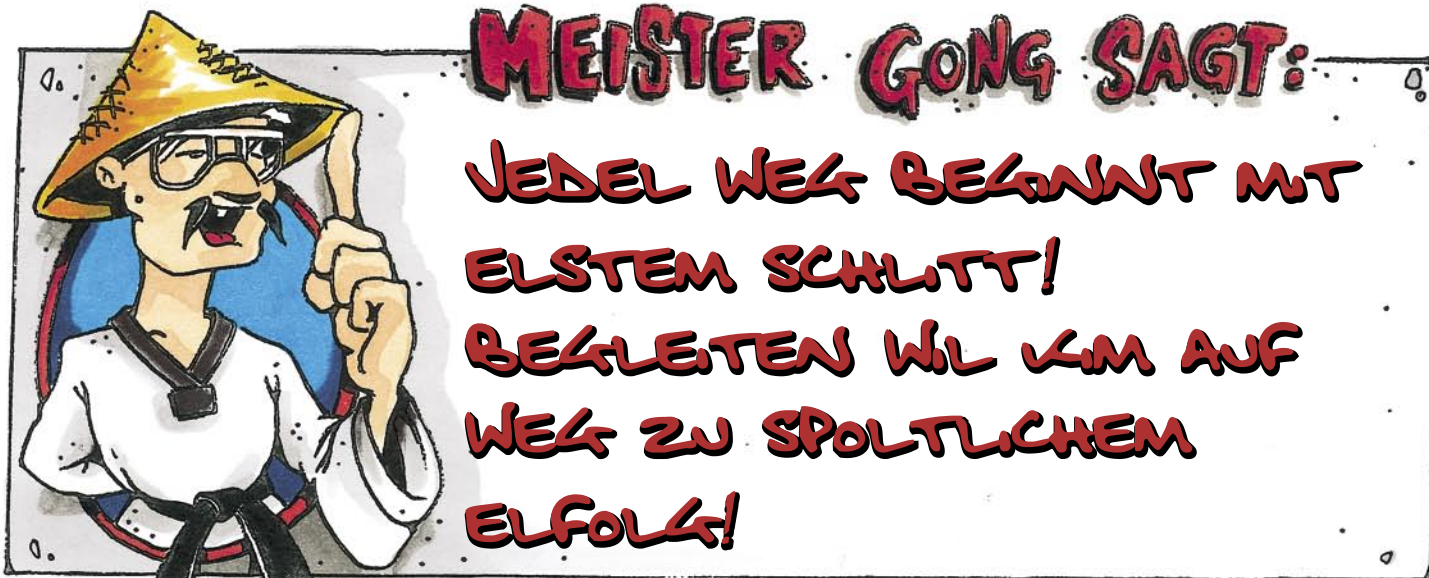
das A und O für eine gute Zukunft. Deshalb ist das Thema „Zukunft, Karriere und Gesellschaft“ Schwerpunktthema auf der „You“ in Essen. Da bietet sich Schülerinnen und Schülern Anlass für einen lehrreichen und spannenden Unterrichtstag der ganz anderen Art. An den Ständen von Hochschulen,

Akademien und Personalabteilungen bekommen Jugendliche wertvolle Informationen über berufliche Perspektiven und legen so die Basis für ihre Zukunft.

A.L.



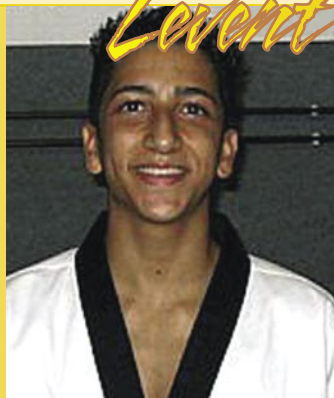






# Mögliche EM-Stars

## Levent Tuncat

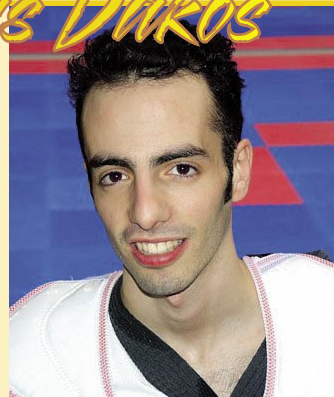


Geburtsdatum: 29.07.1988  
Bundestrainer: Waldemar Helm  
Verein: Taekwondo Center Laar  
Erfolge 2005/2006: Europameister 2005 in Riga, Vize-Europameister - Jugend 2005 in Baku, 3. Platz German Open 2005

Junior/Senior: Senior  
Landesverband: NWTU

Ziele 2006: Europameister  
Ziele 2007: Weltmeister  
Ziele 2008: Olympiasieger

## Jannis Dakos



Geburtsdatum: 16.11.1980  
Gew.-Klasse: -58Kg Kaderstatus: B  
Bundestrainer: Waldemar Helm  
Verein: VDS Nievenheim  
Erfolge 2005/2006: DEM 2005 2. Platz, Univeriade 2005 2. Platz, Teilnahme Europameisterschaft 2005, DEM 2006 2. Platz

Junior/Senior: Senior  
Landesverband: NWTU

Ziele: 2007 Qualifikation für die Olympiade  
Ziele: 2008 Olympiateilnahme Platz 1-4

## Uli Kaya



Geburtsdatum: 28.01.1987  
Gew.-Klasse: +84Kg Kaderstatus: C  
Bundestrainer: Waldemar Helm  
Verein: TKD Swisttal  
Erfolge 2005/2006: Deutscher Meister 2005, 3. Platz German Open 2005, 3. Platz Austria Open 2005, 1. Platz Catalonia Cup Barcelona 2005, 2. Platz Deutsche Junioren Meisterschaft 2005, US Open 3. Platz 2006  
Ziele: 2006 Euro Teilnahme, German Open Pplatzierung  
Ziele: 2007 Welt Qualifikation, Olympische Spiele  
Ziele: 2008 Olympia 2008

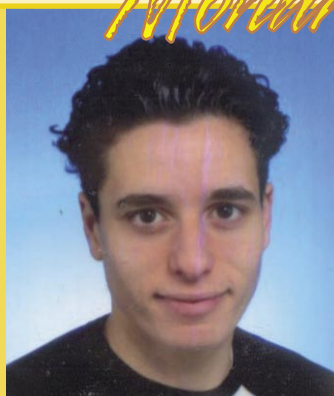
Junior/Senior: Senior  
Rangliste: 2  
Landesverband: NWTU

Geburtsdatum: 25.12.1981  
Gew.-Klasse: -67Kg Kaderstatus: B  
Bundestrainer: Waldemar Helm  
Verein: Tornado Velbert  
Erfolge 2005/2006: Deutscher Meister 2005/06

Junior/Senior: Senior  
Rangliste: 1  
Landesverband: NWTU

Ziele: 2006 EM Platz 1-3  
Ziele: 2007 WM, Weltolympiaqualifikation (1-3. Platz)  
Ziele: 2008 Olympia (1.- 6. Platz)

## Mohamed Azhamriue



Name: Azhamriue Vorname: Mohamed  
Geburtsdatum: 15.10.1985  
Gew.-Klasse: -67Kg Kaderstatus: B  
Bundestrainer: Waldemar Helm  
Verein: OTC Bonn  
Erfolge 2005/2006: 1. Platz DEM 2005, Catalanien Cup 2005 2. Platz, EM 2005 Viertelfinale, DEM 2005 Junioren 1. Platz, DEM 2006 2. Platz, Dutch Open 2006 Viertelfinale

Geschlecht: männlich  
Junior/Senior: Senior  
Landesverband: NWTU

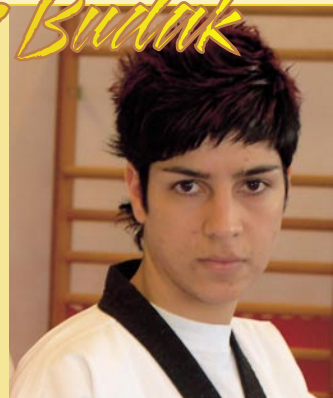
Ziele: 2006 German open Platzierung, EM Nominierung  
Ziele: 2007 WM Nominierung Platz 1-3, Olympiaqualifikation  
Ziele: 2008 EM Platz 1-3, Olympiateilnahme



## Pinar Budak

Geburtsdatum: 19.11.1982  
 Gew.-Klasse: -59Kg Kaderstatus: A  
 Bundestrainer: Markus Kohlöffel  
 Verein: Wuppertaler Tiger  
 Erfolge 2005/2006: 1. Platz DEM, 1. Platz US open, 2. Platz Dutch Open, 1. Platz Belgium open, 3. Platz EM 2005, 1 Platz Dutch Open, 1. Platz DEM, 1. Platz Austrian Open

Ziele: 2006 EM Gold  
 Ziele: 2007 WM mindestens Bronze, Olympiaqualifikation  
 Ziele: 2008 Olympiade, EM



## Esther Scholten



Geburtsdatum: 13.01.1984  
 Gew.-Klasse: -67Kg Kaderstatus: B  
 Bundestrainer: Markus Kohlöffel  
 Verein: Vds nievenheim  
 Erfolge 2005/2006: Deutsche Meisterin 2005 / Deutsche Meisterin 2006, Teilnahme WM 2005, Int. Dutch open 2005 1. Platz / Int. Dutch open 2006 3. Platz, Belgium Open 2006 1. Platz

Ziele: 2006 Europameisterschaft Platz 1-3  
 Ziele: 2007 Weltmeisterschaftsmedaille + Olympia-Quali  
 Ziele: 2008 Olympiateilnahme Platz 1-6

Junior/Senior: Senior  
 Rangliste: 1  
 Landesverband: NWTU

## Helena Fromm

Geburtsdatum: 05.08.1987  
 Gew.-Klasse: -63Kg Kaderstatus: B  
 Bundestrainer: Markus Kohlöffel  
 Verein: TSL 2000, Bv Oeventrop  
 Erfolge 2005/2006: Belgium Open 2. Platz

Ziele: 2006 Europameisterschaftsteilnahme mit Platzierung  
 Ziele: 2007 für Olympia qualifizieren  
 Ziele: 2008 Olympia

Junior/Senior: Senior  
 Rangliste: 1  
 Landesverband: NWTU



## Mathias Gabriel



Geburtsdatum: 04.09.1980  
 Gew.-Klasse: -78Kg Kaderstatus: B  
 Bundestrainer: Waldemar Helm  
 Verein: Tusem Essen  
 Erfolge 2005/2006: Deutscher Vizemeister 05/06, Deutscher Studentenmeister 05, Europameisterschaft 05: 6. Platz, Universiade 05 6. Platz

Ziele: 2006 Europameister  
 Ziele: 2007 WM-medaille, Qualifikation Olympiade  
 Ziele: 2008 Olympiasieger

Junior/Senior: Senior  
 Rangliste: 4  
 Landesverband: NWTU

## Deniz Özcan

Geburtsdatum: 13.04.1988  
 Gew.-Klasse: -55Kg Kaderstatus: A  
 Bundestrainer: Markus Kohlöffel  
 Verein: TUS ENDE  
 Erfolge 2005/2006: EM Platz 3; Deutsche Jugendmeisterschaft Platz 1; German Open Platz 3; Int. Österreichische Meisterschaft Platz 2; Polish Open Platz 3  
 Ziele: 2006 Euro Platz 1-3  
 Ziele: 2007 WM Platz 1-3  
 Ziele: 2008 Teilnahme Olympiade

Junior/Senior: Senior  
 Rangliste: 1  
 Landesverband: NWTU





# Erdal Aylanc

*Zuerst die Europameisterschaft Ende Mai in Düsseldorf gewinnen, danach aufbauen für die Weltmeisterschaft und Olympiade*

**E**r gehört zur absoluten Elite, bei der Europameisterschaft am 27. Mai in Düsseldorf will Erdal Aylanc (24) von Tornado Velbert auf dem Siegertreppchen stehen, mit einem zweiten oder dritten Platz gibt sich der Mechatronik-Student und Teamsprecher der deutschen Nationalmannschaft nicht zufrieden.

**Andere in Deinem Alter spielen Fussball, wie bist Du zu Taekwondo gekommen?**

Als Kind bin ich hyperaktiv gewesen. Meine Eltern haben mich deshalb mit sechs Jahren in eine Taekwondo-Schule gebracht. Ich wollte unbedingt dahin. Kampfkunst hat mich fasziniert, weil sie so ästhetisch aussieht. Bei solcher Kampfsportart lernt man Disziplin und Selbstverteidigung.

**Was ist das Außergewöhnliche an Taekwondo?**

Schnelligkeit und Flexibilität. Jeder kann sich bei dieser Einzelsportart unter Beweis stellen.

**Dein erster großer Erfolg?**

Mit 14 habe ich die internationale holländische Meisterschaft mit meinem damaligen türkischen Pass gewonnen und danach eine Einladung in die Türkei bekommen. Meine

Eltern wollten, dass ich hier in Deutschland bleibe.

**Wie sieht Dein Trainingsalltag aus?**

Ich trainiere fünf Mal in der Woche jeweils zwei Stunden, das ist sehr zeitintensiv.

**Taekwondo heißt nicht nur viel Training, sondern Fahrten zu Turnieren, Übernachtungen kosten Geld. Wie finanzierst Du Deinen Sport?**

Durch eigene Kraft und meine Eltern. Das reicht aber nicht aus, um professionell zu sein. Ich denke ich habe das Potenzial, um gefördert zu werden. Vom Verein ist keine finanzielle Unterstützung möglich, doch die mentale Hilfe ist unbezahlbar.

**Hast Du Vorbilder?**

Es war Hadi Saeil Bonokohl aus dem Iran, Olympiasieger und Weltmeister. Ich hoffe, ich werde Vorbild für Andere.

**Welche Hobbies hast Du?**

Mit Freunden ins Kino gehen, in der Stadt bummeln und ein Eis essen.

Interview von Andreas Lossau





A portrait of Pinar Budak, a young woman with dark hair, wearing a white Taekwondo uniform with a black belt. She is standing in a ready stance, looking directly at the camera. The background is a solid red color with some faint, wavy white lines.

# Pinar Budak

*Beste deutsche Taekwondo-Kämpferin  
wird nun international für Furore sorgen*

**Z**u den besten deutschen Taekwondo-Kämpferinnen gehört sie längst, nun will die Bürokauffrau-Auszubildende von den Wuppertaler Tigern auch international für Furore sorgen – Ende Mai bei der Europameisterschaft um die Ecke in Düsseldorf Gold holen, nächstes Jahr peilt sie die Weltmeisterschaft in China an, Fernziel sind für die 23-Jährige die Olympischen Spiele 2008.

Wie kamst Du zu Taekwondo? Im Alter von zehn Jahren bin ich durch Freunde zu Taekwondo gekommen, einfach mitgegangen, habe mir das angeschaut. Meine Mutter wollte unbedingt, dass ich von der Straße wegkomme. Ich bin sehr froh darüber.

Was ist das Begeisternde an Taekwondo für Dich?

Die Kampfdisziplin hat mich begeistert, der Respekt vor Anderen, man konnte sich richtig austoben. Ehrgeizwillen ist wichtig, man muss Ziele haben. Du weißt, was Du willst, gehst Schritt für Schritt nach vorn.

Wann hast Du Deinen ersten großen sportlichen Erfolg erzielt?

1998 habe ich die Internationale Deutsche Meisterschaft gewonnen. Im Nachwuchsbe-

reich habe ich alles gewonnen und dort erstmal Erfahrung gesammelt.

Wieviel Zeit investierst Du für Taekwondo?

Fünfmal die Woche bis zu drei Stunden. Wenn am Wochenende keine Turniere sind, trainiere ich auch samstags und sonntags. Bei Lehrgängen sind es vier Einheiten Training am Tag.

Wie finanziert Du das alles?

Selber. Wenn es eng wird, hilft mir Mama. Gut wäre es schon, wenn Unterstützung kommen würde, weil bei doch vielen Turnieren die Kosten für Anfahrt und Hotel den eigenen Geldbeutel belasten.

Gibt es für Dich ein sportliches Vorbild?

Ich habe kein Vorbild gehabt. Ich orientiere mich anders.

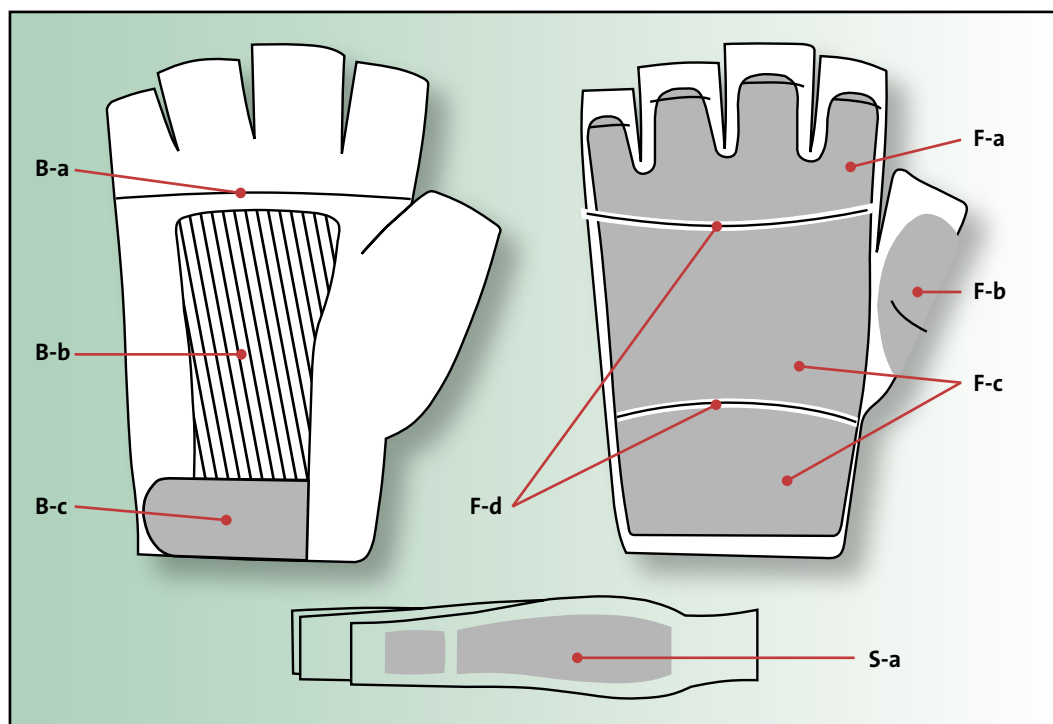
Bleibt Dir überhaupt noch Zeit für Hobbies bei Deinem prall gefüllten Tagesablauf?

Da bleibt nichts mehr übrig, vorher blieb noch Zeit für Schwimmen und Musik. So ist das als Leistungssportler, tagsüber Arbeit, abends Training. Die Entbehrungen lohnen sich aber für das Ziel, ich bekomme das langsam ausgezahlt.

Interview von Andreas Lossau



# Neue Handschützer



Die WTF hat eine Spezifikation veröffentlicht für die neuen Handschützer, die bei Wettkämpfen zu verwenden sind. Diejenigen, die letztes Jahr nach Korea gereist sind, konnten bereits Beispiele dieser neuen Exemplare sehen. Die von der WTF vorgeschriebenen Taekwondo Handschützer werden so aussehen:

- B-a:** Linie kann gefaltet werden
- B-b:** Teil, wo luftdurchlässiges Material verwendet wird oder wo die Handfläche frei ist
- B-c:** Befestigungsband für das Handgelenk
- F-a:** Hauptbestandteil für die Bareum Jumeok Technik, 4-6mm dick
- F-b:** Daumenschützender Teil, 4-dick
- F-d:** Linien, die gefaltet werden können
- S-a:** Seite des kleinen Fingers, 4-6mm dick

• • •

## Quote für die Olympischen Spiele erhöht

**D**as Internationale Olympische Komitee hat sich entschieden, die Anfrage der World Taekwondo Federation zu akzeptieren, die Anzahl der Athleten für die Olympischen Spiele 2008 in Peking um 4 – 2 zusätzliche Männer und 2 zusätzliche Frauen – zu erhöhen.

Die Entscheidung wurde auf dem IOC's Executive Board meeting vom 05.02.2006 in Turin (Italien) getroffen. Mit dieser Entscheidung sicherte sich die WTF eine Quote von 128, beinhaltet 66 männliche Athleten für die Olympischen Spiele 2008 in Peking. Folgend der Einführung von Oceanien als neue Region erbat die WTF die Erhöhung der Quote um 2 zusätzliche Männer

und 2 zusätzlichen Frauen. Um die Verteilung der Quotenplätze zwischen den Kontinenten im Gleichgewicht zu halten. Welt- und Regionale Taekwondo Qualifikationsturniere für die Olympischen Spiele in Peking sind für 2007 anberaumt. Die genauen Termine müssen noch entschieden werden. „Die neuesten Entscheidungen werden zu einer Erhöhung der Anzahl der weiblichen Athleten für die Olympischen Spiele in Peking um 128 führen“ sagte das IOC. „Diese Anzahl wird enthalten sein in der Gesamtzahl von 10.500 Athleten.“



## Elektronische Schützer kommen 2006

**L**etztendlich hat die WTF über die Einführung des lange Erwarteten Bewertungsschützer für die Wettbewerbe entschieden. Jahrzehnte der Entwicklung sind verstrichen und nun hat es den Anschein, dass dieser Prozess letztlich zu einem praktischen Test führt.

Ein sehr detailliertes Spezifikationswerk von 42 Seiten, welches jede physikalische Anforderung des elektronischen Schützers beschreibt, ist von der WTF erarbeitet worden. Größe, Ausmaßen, Materialien, Farben und Typ des Sendemoduls – ist alles in dem Werk abgedeckt. Bis März 2006 werden alle Exemplare getestet sein und durch das Koreanische Insti-

tut für Sportwissenschaften zertifiziert sein (KISS). Ein Wettkampfstest wird bis Juli 2006 durchgeführt sein, gefolgt von einer spezifischen Prüfung und Inspektion durch das WTF Ad-Hoc Committee. Am 02. August 2006 wird eine Liste der anerkannten Firmen und Produkte veröffentlicht werden. Das bedeutet, dass ab dem 2. Halbjahr 2006 die elektronischen Bewertungsschützer für die Wettkämpfer zur Verfügung stehen. Dies bezeichnet einen wichtigen Punkt in der Entwicklung von Taekwondo Wettkämpfen. Es ist geplant regelmäßige Inspektion einmal alle 2 oder 3 Jahre durch die WTF abzuhalten, um die weitere Entwicklung dieser Schützer zu garantieren.



# Engagement für olympischen Nachwuchs

*Kooperation zugunsten der Jugendförderung:  
Deutsche Sport-Marketing übernimmt Vermark-  
tungsaufgaben für Deutsche Schulsportstiftung.*



**F**rankfurt/Main  
17.01.2006. Sporttalente zu fördern und den olympischen Gedanken schon früh im Bewusstsein von Kindern und Jugendlichen zu verankern, das ist Aufgabe des traditionellen Bundeswettbewerbs der Schulen JUGEND TRAINIERT FÜR OLYMPIA (JTFO), eine Initiative der Deutschen Schulsportstiftung (DSSS). Die Deutsche Sport-Marketing (DSM) wird das Projekt zukünftig in Marketing-Aufgaben unterstützen. Ziel der Partnerschaft ist es, Kontakte mit Wirtschaftsunternehmen herzustellen und Kooperationen zu vereinbaren sowie die DSSS in allen Fragen der Vermarktung exklusiv zu beraten.

„Die Deutschen Sport-Marketing ist ein erfahrener und kompetenter Partner, der gute Kontakte zu Wirtschaftsunter-

nehmen hat. Wir sind sehr zuversichtlich, gemeinsam mit der DSM zuverlässige Partner zu finden, die den größten Schulsportwettbewerb der Welt unterstützen“, sagt Ministerialrat Karl Weinmann, Vorstandsmitglied der Deutschen Schulsportstiftung. Nach dem Motto „wo Olympia draufsteht, muss auch Olympia drin sein“ war die Stiftung bereits im Herbst 2005 mit dem Nationalen Olympischen Komitee für Deutschland (NOK) eine Kooperation eingegangen.

Erster Punkt auf der gemeinsamen Agenda: die Entwicklung eines Konzepts für Partnerschaften, welches Interessierten eine breite Palette an Werbe- und Kommunikationsmöglichkeiten bietet. Zudem soll das Thema im sportpolitischen Umfeld stärker positioniert werden. „JUGEND

TRAINIERT FÜR OLYMPIA ist ein Markenzeichen und bietet zudem mit seiner breit angelegten Zielgruppe eine attraktive Plattform für Unternehmen aus verschiedenen Branchen. Ich bin überzeugt, dass wir das Projekt mit gemeinsamen Kräften weiter vorantreiben werden“, sagt DSM-Geschäftsführer Axel Achten.

Mit jährlich 900.000 Teilnehmerinnen und Teilnehmern in den 16 Bundesländern ist JTFO die größte deutsche Initiative für Sporttalente. Und das mit Erfolg: Zahlreiche Spitzensportler(-innen), wie zum Beispiel Boris Becker, Heike Henkel oder Christian Keller haben ihre ersten Erfolge bei der „Schulolympiade“ gefeiert.

**Kontakt:**  
Deutsche Sport-Marketing GmbH  
Presse, Öffentlichkeitsarbeit und Kommunikation  
Marcus Meyer  
Schaumainkai 91  
60596 Frankfurt am Main  
Tel: 069-6958 01-19  
Fax: 069-6958 01-30  
E-Mail: [marcus.meyer@dsm-olympia.de](mailto:marcus.meyer@dsm-olympia.de)  
[www.dsm-olympia.de](http://www.dsm-olympia.de)

Ministerium für Kultur,  
Jugend und Sport

Baden-Württemberg  
Ministerialrat Karl Weinmann  
Vorstandsmitglied Deutsche Schulsportstiftung  
Königstraße 44  
70173 Stuttgart  
Tel: 0711-279-2623  
Fax: 0711-279-2795  
E-Mail: [karl.weinmann@km.kv.bwl.de](mailto:karl.weinmann@km.kv.bwl.de)





# US Open 2006 in Dallas, Texas

## Deutsches Damenteam

(Bericht von Waldemar Helm)

**D**ie Deutsche Taekwondo Union ging mit fünf Sportlerinnen um Damen-Bundestrainer Markus Kohlöffel bei den 15. US Open im Dallas Convention Center in Dallas, Texas, vom 17. bis 19. Februar 2006 an den Start und erkämpfte durch Pinar Budak einen Titel, die zugleich als beste Kämpferin des insgesamt 1200 wettkämpferstarken Turniers ausgezeichnet wurde.

Ohne auch nur einen Punkt abgeben zu müssen, zog die Europameisterschafts-Dritte von 2005, Pinar Budak, bei den Damen bis 59 Kilogramm über Orning Tschamp, USA (7:0), P. Christensen, USA (7:0) und Gabriela Joslin, USA (7:0), ins Halbfinale ein. Aber auch gegen C. Johnson, USA (1:0), behielt sie die Nase vorn und sicherte sich durch ihren Finalsieg über die Niederländerin Deborah Louz (3:2) den US Open-Titel, trotz mancher Benachteiligung in ihrem Endkampf durch die Kampfrichter. Aufgrund ihres angriffsbetonten und druckvollen Kampfstils sowie sehr guten taktischen Kampfverhaltens wurde Pinar Budak vom

Turnierveranstalter zur besten Sportlerin aller Kategorien respektive Gewichtsklassen gekürt.



In der Bildmitte: Siegerin Pinar Budak

Bei den Damen bis 47 Kilogramm zog die Bronzemedallengewinnerin der vergangenen Weltmeisterschaft, Sümeyye Gülec, über die US-Amerikanerin E. Benefiel (8:1) in die nächste Runde ein. Auch hier führte sie recht schnell mit 2:0 Punkten gegen Charlotte Craig aus den USA. Während des weiteren Kampfverlaufs erhielt sie einen Dwit-chagi gegen ihren bereits im Vorfeld verletzten bzw. ehemals angebrochenen Unterarm, der sie zu einem etwas passiveren und weniger druckvollen Kampfstil zwang. So kam es unter Mitwirkung umstrittener Kampfrichterentscheidungen, dass sich

Sümeyye Gülec am Ende mit 2:3 geschlagen geben musste. Insgesamt musste bei den diesjährigen US Open leider festgestellt werden, dass die Kampfrichterleistungen diesem international hochkarätigen Turnier nicht gerecht werden konnten und viele Kampfrichter überfordert waren. So auch bei Ann-Kathrin Herch, Damen bis 51 Kilogramm, die in ihrem ersten Kampf auf die starke Schwedin Hanna Zajc traf. In den ersten beiden Runden und in der ersten Hälfte der dritten Runde tat sich die Deutsche sehr schwer und konnte sich nicht auf den Kampfstil der Nordeuropäerin einstellen, jedoch setzte sie 20 Sekunden vor Ende des Kampfes alles auf eine Karte, ging offensiv und druckvoll nach vorne, landete zwei überdeutliche Kopftreffer beim Punktstand von 6:7 und wurde trotzdem von den Kampfrichtern aus dem Turnier genommen, da sie keine Wertungen vergeben wollten. Bei den Damen bis 55 Kilogramm konnte die EM-Dritte Demet Özcan über Emma Wu, USA (8:0) und Katherine Chung, Kanada (7:4), triumphieren bevor sie der US-Amerikanerin .

Natalie Aguilar im Achtelfinale mit 2:5 unterlegen war. Die vierte im Bunde der EM-Medaillengewinnerinnen des vergangenen Jahres, Susen Berger, erwischte bei den Damen bis 72 Kilogramm einen schlechten Start und musste E. Rodriguez aus Puerto Rico den Sieg überlassen (4:5). Ein Blick auf die Sieg- und Niederlagenstatistik zeigt, dass insgesamt acht Kämpfe gewonnen werden konnten und vier verloren wurden. Trotz dieser positiven Bilanz konstatierte Bundestrainer Markus Kohlöffel, dass es sich gezeigt habe, dass wir – den gesamten Damenbereich betrachtet – den Anschluss an die internationale Spitze noch nicht ganz geschafft haben und noch ein harter Weg bis dahin vorliegen würde.

*Pinar Budak (siehe unten im Bild) wurde vom Turnierveranstalter zur besten Sportlerin aller Kategorien respektive Gewichtsklassen gekürt.*





## US Open-Team 2006



### Deutsches Herrenteam (Bericht von Waldemar Helm)

Mit einem kompletten Medaillensatz konnten die fünf angetretenen Herren der Deutschen Nationalmannschaft ihre Heimreise von der US-Open aus Dallas antreten.

Die Bilanz von 18 gewonnenen zu 4 verlorenen Kämpfen kann sich sehen lassen.

Um so beachtlicher, da noch keiner der angetretenen DTU-Sportler über 20 Jahre alt ist. Ein toller Erfolg für die junge Truppe um Bundestrainer Waldemar Helm.

Hier im Bild oben rechts **Volker Wodzich** (Schwergewicht, + 84 kg) – **1. Platz**

Nach drei ungefährdeten Vorrundensiegen gegen US-amerikanische Sportler gelang Volker Wodzich kampflos (Gegner aus Holland trat verletzungsbedingt nicht an) ins Finale. Diesen konnte der Sportsoldat aus Gelsenkirchen nach ausgeglichenem Kampfverlauf (6:6 Punkte) durch den entscheidenden Punkt im Sudden Death für sich entscheiden. Damit gewann er als erster deutscher Herrensportler die US Open. In dieser Klasse konnte **Ulvi Kaya**, der über seinen Verein an den Start ging, einen hervorragenden dritten Platz erkämpfen.

**Daniel Manz** (Bantamgewicht, -62 kg) – **2. Platz**

Über die Distanz von sechs harten Kämpfen musste Daniel Manz seine Qualitäten unter Beweis stellen. Hier blieb er in fünf Kämpfen gegen seine Gegner aus Aruba, zweimal Kanada und zweimal USA ungeschlagen. Erst im Finale musste sich der Schüler aus Friedrichshafen seinem holländischen Gegner mit nur einem Punkt geschlagen geben. Auch **Boris Winkler**, der hier im Fliegengewicht (-58 kg) über seinen Verein an den Start gegangen ist, erreichte das Finale, das er bei eigener Führung verletzungsbedingt aufgeben musste.

**Mohamed Azhamriue** (Federgewicht, -67 kg) – **5. Platz**

Von seiner besten Seite präsentierte sich Mohamed Azhamriue. Nach vier vorzeitig gewonnenen Kämpfen gegen Gegner aus Brasilien, Kanada, Norwegen und Österreich erreichte der Schüler aus Bonn das Halbfinale, wo er auf den WM-dritten Dennis Beckers traf. In einem ausgeglichenen Kampf verlangte der junge Deutsche seinen erfahrenen Gegner alles ab und verlor nur knapp nach Punkten.

**Osman Karaman** (Leichtgewicht, -72 kg) – **5. Platz**

In seinem ersten Einsatz für die Nationalmannschaft bestätigte Osman Karaman seine Nominierung für die US-Open nachdrücklich. Nach einem deutlichen Punktesieg gegen Kanada und zwei vorzeitigen Siegen gegen USA und Mexico folgte nur eine knappe Viertelfinalniederlage gegen den Vertreter aus Puerto Rico.

**Bashir Adam** (Weltergewicht, -78 kg) – **9. Platz**

Pech mit den Kampfrichtern hatte Bashir Adam. Nach einem spannenden ersten Sieg gegen die USA folgte eine sehr negativ von überfordertem Kampfleiter beeinflusste Auseinandersetzung gegen Puerto Rico in der der junge Darmstädter nicht zu seiner Normalform fand aber auch deutlich von den Punktrichtern benachteiligt wurde.



**Kostenlose Informationen anfordern unter:**

**DAX-SPORTS**  
Max-Brod-Str. 3  
90471 Nürnberg  
Tel.: 0911 / 988 15 0  
info@dax-sports.de  
www.dax-sports.de

**Importeur für adidas  
Taekwondo Equipment**







**Platz 1:**

Das Bild von **Sasna Köster** aus Gronau (Mu Do e.V. Gronau) sieht nach stiller Meditation aus. Es überzeugte uns auf Grund seiner ganz besonderen Originalität und wurde von deshalb als Siegerfoto prämiert.

# Unsere Gewinner

Die Gewinner aus unserem Foto-Wettbewerb „Mach mit!“, Heft 01/2006



**Marvin Steiger** aus Morsbach (Taekwondo Morsbach) hieften wir auf den 2. Platz. Seine gewagte Sprungreihe in der freien Natur, dazu noch im Schnee ist einfach bestechend.

**Platz 2:**



**Platz 3:**

**Sebastian Unrecht** aus Meckenheim (SC BKA Meckenheim) wählten wir auf Platz 3, weil es in der Tat ein klassisches Taekwondo Spektakel zeigt.

**Platz 4 + 5:**

Weitere Gewinner unseres Jahres Abo's sind

**Jasmin Rogoszynki** vom TVG Holsterhausen aus Essen und **Rita Henzel** vom SV Bayer Wuppertal.

Herzlichen Glückwunsch allen Gewinnern!

**Platz 6-20**

Die weiteren Gewinner wurden von uns schriftlich benachrichtigt.



**Prämierter Lacher**

**Ahmed Kistic** vom TUS 59 Hamm sieht eher aus wie ein tanzender Hip Hopper im Taekwondo Anzug. Da dieses Bild ein solcher Brüller ist, kamen wir nicht umhin es als „Lacher des Monats“ zu prämiieren. Auch er bekommt für diesen Knaller ein Jahresabo „Taekwondo Spiegel“.

Herzlichen Glückwunsch.



☐ Ja, ich möchte den „Taekwondo Spiegel“ bequem und günstig beziehen. Ich zahle im Jahresabo (6 Ausgaben) 9,90 Euro zzgl. 3,60 Euro Vertrieb (Vertrieb Ausland 20,00 Euro). Das Abo verlängert sich automatisch um ein weiteres Jahr, wenn es nicht bis 4 Wochen vor Ablauf schriftlich beim Verlag gekündigt wird. Bei Minderjährigen benötigen wir die Unterschrift eines Erziehungsberechtigten.

Bitte ziehen Sie den Betrag bis auf Widerruf von meinem Konto ein.

Bankverbindung

Kontonummer:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Bankleitzahl:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Konto Inhaber:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Name des Geldinstituts:

---

Datum

Unterschrift

**Absender**

Name: \_\_\_\_\_

(Bei Minderjährigen Name des Erziehungsberechtigten)

Vorname: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

PLZ, Ort: \_\_\_\_\_

Geb. Datum: \_\_\_\_\_

E-Mail: \_\_\_\_\_

Tel: \_\_\_\_\_

**Mein Abo**

Taekwondo Spiegel  
Verlag Q-BUS GmbH  
Dreilindenstraße 78

45128 Essen



# „www.nwtu.de“ in neuer Aufmachung

Jederzeit abrufbar, täglich neu aufbereitet – die Internet-Seite des NWTU ist geliftet und zeigt sich in einer neuen professionellen Aufmachung in Zusammenarbeit mit unserer neuen Öffentlichkeitsarbeit.

Aktualität und Übersichtlichkeit stehen dabei an erster Stelle. Wir arbeiten ständig an der Optimierung der Homepage. So ist eine Archivierung aller Berichte aus dem Taekwondo-Spiegel vorgesehen, zudem ein Klick zu allen Resultaten unserer Turniere künftig möglich. Anregungen und konstruktive Kritik zu [www.nwtu.de](http://www.nwtu.de) sind jederzeit herzlich willkommen.



Nach unserem großen „Mach mit Fotowettbewerb“ haben wir uns entschlossen, diese Aktion zu wiederholen. Deshalb schnell an die Kamera und ein tolles Foto schießen. Ausgefallene Ideen sind dabei genau so willkommen wie spektakuläre Aufnahmen. Macht mit denn wieder erwarten euch tolle Preise.



Abschnitt abtrennen und zusammen mit dem Foto an folgende Adresse schicken:

**Q-BUS: Konzipierte Werbung  
Dreilindenstr. 78  
45128 Essen**

*„Mach mit!“ Fotowettbewerb.  
Schickt eure Tae Kwon Do  
Fotos und gewinnt*

- |                       |  |
|-----------------------|--|
| <b>1. Preis</b>       | 1 Dobok<br>+ Trainingsanzug<br>+ Trainingschuhe<br>+ Trainingstasche |
| <b>2. Preis</b>       | 1 Dobok<br>+ Trainingstasche   |
| <b>3. Preis</b>       | 1 Dobok  |
| <b>4. - 10. Preis</b> | 1 Jahresabo des<br>Tae Kwon Do Spiegels                              |

Wir warten gespannt auf eure zahlreichen Fotos. Ihr könnt uns eure Foto per Post an die rechts stehende Adresse senden oder unter Angabe des Namens, Alters, Vereins, Adresse und Telefonnummer an folgende E-Mail Adresse mailen:

[d.mendel@q-bus.info](mailto:d.mendel@q-bus.info)

Stichwort: Mach mit

**Name:**

**Adresse:**

**Alter:**

**Verein:**

**Telefon:**

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Die Gewinner werden benachrichtigt, in der nächsten Ausgabe bekanntgegeben und in einer der nächsten Ausgaben mit ihrem Siegerphoto präsentiert.



# 13. Internationales Taekwondo-Camp

## 22. - 24. September 2006

SPONSORED BY



MIT DEN TOP-REFERENTEN

- **KIM WOO KANG** Großmeister 8.Dan Vater des TKD in NRW aus Deutschland
- **DANG DINH KYTU** 7. Dan, siebenfacher Europameister Poomse aus Dänemark
- **IRENO FARGAS** 7. Dan, Nationaltrainer Mexiko erfolgreichster Trainer der Welt
- **HENK MEIYER** 6. Dan, Nationalcoach France, WM- und EM- Gold aus Niederlande
- **HADI SAEI** 4. Dan, Olympiasieger & Weltmeister aus Iran Weltsportler 2005
- **AZIZ ACHARKI** 3. Dan, Welt- und Europameister aus Deutschland
- **PHILIPPE PINERD** 3. Dan, Olympiacoach Athen & Hapkido-Spezialist aus Frankreich
- **ANTONIO BARBARENO** 5. Dan, Organisator des Camps Jugendreferent der NWTU Trainer des KDK

Eingeladen ist der Formen- und Vollkontakt- Jugend-Kader der NWTU mit ihren Landestrainern!!!

### Programm:

Erlebt Breiten- und Spitzensport in Perfektion präsentiert von Europa, Asien- und Weltmeistern sowie Olympiasieger. Wir bieten Euch 3 super Tage mit Taekwondo, (Poomse, Hyong, Ilbo, Ibo, Sambo, Hosinsul, Vollkontakt und neueste Wettkampftechniken). Hapkido, Nunchaku-Do, Selbstverteidigung und Massage. (Schutzausrüstung und Pratzen bitte selbst mitbringen) Für alle Budo- Sportler aller Verbände offen. Zusätzlich bekommt jeder eine Teilnehmerurkunde, 2 x Frühstück, plus Spaß, gute Laune und eine tolle Budo Show der Referenten. Die Übernachtung ist in der Turnhalle kostenlos. (Schlafsack und Luftmatratze nicht vergessen!!!) Das Training beginnt am Freitag um 20:00-21.30, (Kennenlerntraining alle Teilnehmer) Samstag beginnt das Training nach dem Frühstück um 09:30 auf 4 Flächen in verschiedenen Gruppen bis zur Mittagspause (ca. 12:30-14:30) dann bis ca. 19:30, danach die Budo-Show der Referenten. Sonntag wie Samstag bis 13:00 Uhr

### Anmeldung:

Taekwondo KDK Attendorn e.V.  
z.Hd. Antonio barbarino  
Herforder Str. 9a, D-57439 Attendorn  
oder  
E-Mail: antonio.barbarino@t-online.de

### Bezahlung:

• Mit Scheck bitte bei der Anmeldung beifügen  
• Überweisung an Taekwondo KDK-Attendorn e.V.  
KN: 34139000 - BLZ: 46262456 Voba Bigge-Lenne e.G.  
Verwendungszweck: Vereinsname und Teilnehmerzahl  
• Überweisungen aus dem Ausland:  
IBAN Nummer: DE86462624560034139000  
Swift-BIC:GENODEM1HUL

bei Bezahlung bis  
zum 15.09.2006 nur



danach 75 €

Sammel-Anmeldungen pro Verein erwünscht! Mit: Name, Vorname, Altersangabe, Graduierung, Adresse, Email, Tel., Verein/Schule. Anmeldung nur gültig mit beiliegendem Überweisungsbeleg. Ausreichend frankierten Rückumschlag nicht vergessen oder Emailadresse angeben!

Bei Nichtteilnahme am Lehrgang keine Erstattung der Lehrgangsgebühr. Zimmerreservierungen beim Fremdenverkehrsamt Attendorn Tel.: 02722 / 64227 oder 64229. Um den Müllberg in auch in diesem Jahr vorzubeugen und zum Umweltschutz beizutragen, bitten wir jeden, sein eigenes Gedeck (Teller, Tasse, Besteck...) mitzubringen! Für Personen und Sachschäden wird keine Haftung übernommen. Änderungen vorbehalten!

Sauerland/Biggesee/Rundsporthalle-Wiesbadener Str.5, in 57439 Attendorn  
Tel.: 02722/52325 oder 0171 / 4031784 Fax: 02722 / 53638  
E-Mail Antonio.Barbarino@t-online.de Internet: www.kdk-attendorn.de



# Sudoku-Gewinnspiel

Füllen Sie das Diagramm mit Zahlen von 1 bis 9, wobei in jeder Zeile, jeder Spalte und in jedem der neun 3x3-Felder jede Zahl genau ein mal vorkommt.

	9					<div>4</div>	1	
8		4		2		3		7
	6		9		7		2	
	<div>3</div>	5		3		1		
	7		5		1		3	
		3		9		8		
	2		8		5	<div>1</div>	6	
1	<div>5</div>	7		6		4		9
	3			<div>2</div>			8	

Zu gewinnen sind:

- 3 mal eine Tin Box Spezial Edition DVD Shiri (vom Regisseur von „Brotherhood“)
- 5 mal 2 Freikarten für den Film Brotherhood (Filmstart 1. Juni)



## ZUM FILMSTART VON BROTHERHOOD

„Brotherhood“ ist der erfolgreichste und teuerste Film, der je in Korea gedreht wurde. Der Streifen startet am 1. Juni in den deutschen Kinos. Ein imposanter und aufregender Film über den Ausbruch des Bürgerkrieges im Korea des Jahres 1950. Zwei junge Brüder werden in die südkoreanische Armee zwangsrekrutiert: Im Zivilleben waren beide ein Herz und eine Seele, auf den Schlachtfeldern kämpfen sie auf Leben und Tod gegeneinander.

Code ausfüllen, Abschnitt abtrennen und an folgende Adresse schicken:

Q-BUS: Konzipierte Werbung  
Dreilindenstr. 78  
45128 Essen

Name:

Adresse:

Alter:

Verein:

Telefon:

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Die Gewinner werden benachrichtigt, in der nächsten Ausgabe bekanntgegeben und in einer der nächsten Ausgaben mit ihrem Siegerphoto präsentiert.

## Adressen

### Sportjugend NRW

[www.sportjugend-nrw.de](http://www.sportjugend-nrw.de)

### NWTU-Jugend

[www.nwtu.de/index.php?id=jugend](http://www.nwtu.de/index.php?id=jugend)

## Deutsche Taekwondo Union

### Geschäftsstelle

Dorothea Fritzsche

Luisenstraße 3 · 90762 Fürth

Tel. (0911) 974 88 88 · Fax (0911) 974 88 90

E-Mail: [office@dtu.de](mailto:office@dtu.de) · [www.dtu.de](http://www.dtu.de)

## Information der NWTU

Die Geschäftsstelle ist am 28.04.2006 und vom 31.07.2006 – 11.08.2006 geschlossen!

## Neue Vereine in der NWTU

### Neuaufnahmen:

**020041 TV 1890 Mengede e.V.,**

Süleyman Gökduymus, Wodanstr. 78, 44359 Dortmund

**021351 DSC Taekwondo e.V.,**

Stefano Macagnino, Scharpwinkelring 1, 44653 Herne

**023151 TSG Lennestadt 1886 e.V.,**

Waldemar Wenzel, Kreuzberstr. 64, 57399 Kirchhundem

**031181 Budo Club Minden e.V.,**

Hans-Joachim Schreiber, Hämelstr. 4, 32425 Minden

**040281 TKD Team Düsseldorf e.V.,**

Hasan Karasan, Volmerswerherstr. 430, 40221 Düsseldorf

**043191 Viersener Asia Kampfsport e.V.,**

Kurosh Kaiser, Gladbacher Str. 6, 41747 Viersen

**044261 Taekwondo Sportschule Wuppertal e.V.,**

Martin Schoepe, Albertstr. 91, 42289 Wuppertal

**053681 Taekwondo Pyongwon Merkstein e.V.,**

Josef Lenzen, Meulenbergr. 6 a, 52134 Herzogenrath

**060071 Münsteraner SV TKD e.V.,**

Klaus Zumdick, Patronatsstr. 7, 48165 Münster

### Vereinssperren:

Folgende Vereine haben bis zum 01.04.2006 keine Stärkemeldung abgegeben und sind ab sofort bis zum Ausschlussverfahren für die Teilnahme am Sportverkehr (Wettkämpfe, Lehrgänge, Prüfungen) gesperrt.

**021061 Haus der Jugend Hattingen**

**025121 BSK Hamm**

**030021 VFB Schloß Holte**

**031161 TKD Oerlinghausen**

**032011 SC Blankenhagen**

**050101 TKD Verein Sang Moo**

**063141 Kampfsport Isselburg**

## Samstag und Sonntag, 22. und 23. April 2006

**German Open 2006 A-Klassen - Turnier der ETU**  
 Veranstalter: Deutsche Taekwondo Union e.V.  
 Verantwortlich: Präsidium der DTU  
 Ausrichter: Taekwondo Internat Swisttal e.V.  
 Startgebühr: Euro 40,00 pro Teilnehmer/in

## Samstag, 06. Mai 2006

**Internationale Landesmeisterschaft NRW 2006 Bundesranglistenturnier der DTU**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: TSV Viktoria 1898 Mülheim a.d. Ruhr e.V.  
 Ort / Halle: Harbecke Sporthalle - Mintarder Strasse - Mülheim

## Samstag und Sonntag, 13. - 14. Mai 2006

**Internationaler Jugend Cup**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: VDS Nievenheim  
 Meldeschluss: Donnerstag 27.04.2006  
 Gebühr: 16,- Euro je Teilnehmer  
 Ort/Halle: 41539 Dormagen

## Mittwoch, 17. Mai 2006

**Mitgliederversammlung NWTU**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Datum: Mittwoch, 17. Mai 2006  
 Zeit: 19.00 Uhr  
 Ort: Fußballverband Niederrhein in Duisburg

## Samstag, 20. Mai 2006

**2. Offener NRW-Bezirks-Cup Münster/Detmold 2006**  
 Veranstalter: NWTU e. V. / RB Münster/Detmold  
 Ausrichter: Songokus Taekwondo e.V.  
 Meldeschluss: Montag, 12. Mai 2006, 12 Euro je Teilnehmer  
 Ort/Halle: Bielefeld, Sporthalle, An der Rosenhöhe  
 Teilnehmer: Mitglieder der DTU /Maximal 300 Teilnehmer

## Samstag, 20. Mai 2006

**DAN-Vorbereitungs-Lehrgang 1. bis 3. DAN**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: Taekwondo Club Hochdahl e.V.  
 Datum: Samstag, 20.05.2006  
 Meldeschluss: 06.05.2006  
 Ort/Halle: Sporthalle des Gymnasium Hochdahl  
 Beginn: 10.00 Uhr

## Donnerstag 25. Mai 2006

**Bezirksversammlung RB Düsseldorf**  
 Zeit: 18.30 Uhr  
 Ort: Helene-Sport-Treff Nord in Essen

## Donnerstag 25. - Sonntag 28. Mai 2006

**16. Europameisterschaft Senioren Vollkontakt**  
 Veranstalter: ETU  
 Ausrichter: DTU  
 Ort/Halle: Düsseldorf / Philipshalle

## Samstag 27. Mai 2006

**Einführung in den Formenwettkampf**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: 1.TKD 80 Bochum e.V.  
 Zeit: 10:00 - 16:00 Uhr  
 Ort / Halle: Sporthalle Realschule Höntrop  
 Meldeschluss: Montag, 15. Mai 2006  
 Startgebühr: 8,00 Euro je Sportler/In

## Donnerstag, 08. Juni 2006

**Jugendvollversammlung NWTU**  
 Zeit: 19.00 Uhr  
 Ort: Fußballverband Niederrhein in Duisburg

## Samstag 10. Juni 2006

**Bonn-Prix-Cup**  
 Veranstalter: NWTU e.V./ RB Köln  
 Ausrichter: OTC Bonn  
 Ort/Halle: Bonn, Hardtberg Halle

## Samstag 10. Juni 2006, 10:00 - 16:00 Uhr

**Breitensportlehrgang**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: JKK TKD 2000 Düren e.V.  
 Meldeschluss: Samstag, den 03.06.06, 8 Euro je Teilnehmer  
 Ort/Halle: 52351 Düren, Halle des Berufskolleg  
 Zielgruppe: NWTU-Sportler/Innen ab dem 10. Lebensjahr, Mindestgraduierung 8. Kup

## Donnerstag, 15. Juni 2006 (Fronleichnam)

**Ruhr Olympiade 2006**  
 Veranstalter: Sportjugend im Mülheimer Sportbund  
 Ausrichter: NWTU e.V. u. Sahara Sport-Club e.V.  
 Meldeschluss: Freitag 02.06.2006  
 Ort/Halle: Sporthalle Lehnerstraße, Mülheim a.d. Ruhr

## Samstag 17. Juni 2006

**2. Nachwuchsturnier Formen 2006**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: TKD Club Alsdorf  
 Meldeschluss: Sonntag, 28. Mai 2006  
 Ort / Halle: Alsdorf - Sporthalle „Am Klött“ 11.

## Samstag 17. Juni 2006

**Offene Landesmeisterschaft (WESTFALEN-CUP)**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: Kobra Bielefeld  
 Meldeschluss: Freitag, den 02.06.2006, 16 Euro je Teilnehmer  
 Ort/Halle: 33647 Bielefeld, Sporthalle Rosenhöhe II

## Samstag 17. Juni 2006

**DAN-Prüfung 1. bis 3. DAN**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: Taekwondo Club Hochdahl e.V.  
 Meldeschluss: 06.05.2006  
 Ort/Halle: Sporthalle des Gymnasium Hochdahl

## Samstag und Sonntag, 24. - 25. Juni 2006

**1. NWTU Jugend Night-Camp 2006**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: Jugendressort / Oh Do Kwan e.V.  
 Ort/Halle: Sportpart West in Mönchengladbach  
 Meldeschluss: 14.06.2006  
 Teilnehmer: NWTU von 12 – 17 Jahre  
 Gebühren: 39,- Euro bis zum 14.06.06 (danach 49,- Euro)

## Samstag bis Freitag, 24. - 30. Juni 2006

**Trainer B-Lizenz Kompakt-Lehrgang**  
 Veranstalter: NWTU e.V.  
 Ausrichter: Lehrreferent  
 Datum: 24.06.06 - 30.06.2006  
 Ort/Halle: Düsseldorf  
 Meldeschluss: 01.06.2006  
 Teilnehmer: Sportler/innen mit gültigem DTU-Ausweis  
 Gebühren: 200,- Euro ohne Unterkunft und Verpflegung



## Samstag bis Freitag, 24. - 30. Juni 2006

### 3. Offener NRW-Bezirks-Cup Münster/Detmold

Veranstalter: NWTU e. V. / RB Münster/Detmold  
Ausrichter: Baek-Ho Wulfen  
Datum: Samstag, 30. September 2006  
Meldeschluss: Montag, 18. September 2006  
Ort/Halle: 46286 Dorsten, Turnhalle der Gesamtschule  
Startgebühr: 12,- Euro je Teilnehmer.  
Teilnehmer: Mitglieder der DTU /Maximal 300 Teilnehmer

## 29. / 06. Juli, 12. / 13. August, 19. /20. August 2006

### Trainer C-Lizenz Kompakt-Lehrgang

Veranstalter: NWTU e.V.  
Ausrichter: Lehrreferent  
Zeit: ganztägig  
Ort/Halle: Dülmen  
Meldeschluss: dieser Lehrgang ist bereits ausgebucht!  
Teilnehmer: Sportler/innen mit gültigem DTU-Ausweis

## Samstag und Sonntag 16. - 17. September 2006

### 11. Internationaler Rhein-Ruhr Pokal 2006 Bundesranglistenturnier der DTU

Veranstalter: NWTU e.V.  
Ausrichter: Letmathe 2000  
Meldeschluss: 04. September 2006  
Ort/Halle: Hembergsporthalle, Iserlohn  
Startgebühr: 20,-Euro

Die kompletten Ausschreibungen findet ihr unter

**w w w . n w t u . d e**

## Mittwoch, 17. Mai 2006, 19:00 Uhr

### 25. ORDENTLICHEN MITGLIEDERVERSAMMLUNG DER NWTU E. V.

Fußballverband Niederrhein/Sportschule Wedau/Aula  
Friedrich-Alfred-Str. 15  
47055 Duisburg-Wedau

### Vergabe der Stimmzettel ab 18.00 Uhr

#### Tagesordnung

1. Eröffnung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung
2. Feststellung der Stimmberechtigung
3. Beschlussfassung über die Tagesordnung und Vorlage der Anträge
4. Genehmigung des Protokolls der ordentlichen MV vom 18.05.05
5. Berichte des Vorstandes
6. Bericht des kom. Schatzmeisters
  - 6.1. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung der Schatzmeister und des Vorstandes für 2005
8. Wahlen/Bestätigung
  - 8.1. Vizepräsident Vollkontakt
  - 8.2. Schatzmeister
  - 8.3. VK-Referent
  - 8.4. Formen-Referent
  - 8.5. KR-Referent Formen
  - 8.6. zwei Stellvertreter für den Rechtsausschuss
9. Festsetzung der Mitgliedsbeiträge 2006
10. Genehmigung des Haushaltsplanes 2006
11. Ehrungen verdienter NWTU-Mitglieder
12. Anträge
  - 12.1. Antrag auf Satzungsänderung (Jugendreferat)
13. Verschiedenes

## Kontakte

Dachverband für Budotechniken  
Nordrhein-Westfalen e.V.  
Friedrich-Alfred-Str. 25, 47055 Duisburg  
Tel.: (0203) 7381 - 622  
eMail: [info@budo-nrw.de](mailto:info@budo-nrw.de)  
[www.budo-nrw.de](http://www.budo-nrw.de)

Sportstiftung Nordrhein-Westfalen  
Bundesleistungszentrum Köln  
Carl-Diem-Weg 6/IG 2, 50933 Köln  
Tel.: (0221) 49 82-60 25  
Fax: (0221) 49 82-60 22  
eMail: [info@sportstiftung-nrw.de](mailto:info@sportstiftung-nrw.de)  
[www.sportstiftung-nrw.de](http://www.sportstiftung-nrw.de)

Olympiastützpunkt  
Rhein-Ruhr  
Wittekindstr. 62, 45131 Essen  
Tel.: (0201) 471002-04  
Fax: (0201) 442982  
eMail: [OSP-Rhein-Ruhr@t-online.de](mailto:OSP-Rhein-Ruhr@t-online.de)  
[www.olympiastuetzpunkte.de](http://www.olympiastuetzpunkte.de)

Schramm Sport GmbH  
Kwon - Exklusivausrüster und Sponsor  
der NWTU e.V.  
eMail: [info@kwon.de](mailto:info@kwon.de)

ARAG Sportversicherung  
ARAG Platz 1, 40472 Düsseldorf  
eMail: [duesseldorf@arag-sport.de](mailto:duesseldorf@arag-sport.de)  
[www.arag-sport.de](http://www.arag-sport.de)

Bezirksregierung Arnsberg  
Dezernat Sport  
Laurentiusstraße 1, 59821 Arnsberg

Bezirksregierung Detmold  
Dezernat Sport  
Leopoldstr. 13 - 15, 32756 Detmold

Bezirksregierung Düsseldorf  
Dezernat Sport  
Cecilienallee 2, 40474 Düsseldorf

Bezirksregierung Köln  
Dezernat Sport  
Zeughausstr. 2 - 10, 50667 Köln



**OLYMPIA**  
Stützpunkt

## Internet

Bundes Sport Agentur GmbH  
[www.bsa-online.de](http://www.bsa-online.de)

VIBSS InfoSystem Internet des  
Landes Sport Bundes NRW  
[www.vibss.de](http://www.vibss.de)

Deutsche Sportjugend  
[www.dsju.de](http://www.dsju.de)

Landessportbund NRW  
Spurt GmbH (Car-Sponsoring)  
[www.wir-im-sport.de](http://www.wir-im-sport.de)

Deutscher Sport-Bund  
[www.dsb.de](http://www.dsb.de)

Nationale Anti-Doping-Agen-  
tur Deutschland  
[www.nada-bonn.de](http://www.nada-bonn.de)



Wenn Brüder aufeinander schießen müssen

„Kang Je-Gyu ist der Steven Spielberg Süd-Ost-Asiens“

New York Times

# BROTHERHOOD

태극기 휘날리며

Ab 1. Juni 2006 im Kino